

صحيح الدعاء والشايع على الله تعالى

Şahîh könyörgéssel számol be és dicséri a Mindenható Allahot

Dr. Abdullah bin Hamod Elfareeh

Könyörgés etikettje (Du'a)

Dicséret a Mindenható Allahnak

Korán-kérések

az imádság könyörgése

Prófétai könyörgések

Olyan dolgok, amelyek elől Próféta
[Allahnál] keresett menedéket

Az Varázsigék könyörgései

reggeli és esti emlékezés
könyörgései

د. عبد الله بن حمود الفريح



Kattintson az egyes témákra,
hogy elmozduljon könyörgéseihez
és Allah emlékezetéhez



[doaa.eqtidaa.com](http://doa.eqtidaa.com)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Bevezetés

Dicséret legyen Istennek, a Világok Urának, és imádságok és békesség legyen Nemes Hírnökének, családjának és minden társának. Ez egy szép könyv, amelyben többféle könyörgésgyűjtemény létezik (dicséret a Mindenható Istennek, könyörgések) a Korán könyörgése, a próféta könyörgése, áldja meg őt Isten és adjon békét neki, és a próféta könyörgéseit, Isten áldja meg és adjon békét neki, valamint

Bevezetés

a törvényes varázslatot, valamint a reggeli és esti emlékezéseket), valamint a könyörgés illemtana, és szívesen választottam ki a helyes könyörgéseket; Annak érdekében, hogy a muzulmán a könyvet és a Szunnát említve igyekszik könyörögni azokért a könyörgésekért, amelyek sok jószágot gyűjtenek össze, én pedig minden arabul írt és nyelvre lefordított könyörgést megtettem, és ennek kiejtését írtam. könyörgés, és a könyv végén megemlítettem a könyörgés hadíszeinek kijavítását,

és kérem a Mindenható Istent,
hogy ezt a munkát tegye tisztává
becsületes arca érdekében, és Isten
békéje és áldása legyen Muhammad
fiainkra, családjára és társaira.
minden.

**Dr. Abdullah bin Hamoud Al-
Fraih**





Könyörgés a kezünkben

Ó muszlim, szegény vagy az uradhoz ... gazdag benne, a dicsőség Allahé. Íme néhány könyörgés ... Készülj fel nekik szíveddel ... átfogó könyörgés minden jó cselekedetért.

Próbáljon meg annyit megjegyezni, amennyit csak tud. Ezek a könyörgések elegendőek voltak ahhoz, hogy a muszlimok megszerezzék, amire szükségük volt. Szövegük rövid, jelentésükben tág. Csak a szíveddel kell bemutatnod, valamint teljes engedelmességet adnod Uradnak.

Könyörgés etikettje

Először: Mindenható Allah iránti hűség. Aki imádkozni akar (Du'a), annak biztosítania kell, hogy teljes hűséggel teljesítsen csak a Mindenható Allah iránt, azzal a bizonyossággal, hogy Allahon kívül senki más nem válaszolhat könyörgéseire, így nem lenne sem imádság, sem könyörgés másoknak. mint mindenható Allah - függetlenül attól, hogy próféta, jámbor imádó, király vagy igaz ember -. Allah S.W.T azt mondja:

﴿فَادْعُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ﴾ [غافر: ١٤]

(Ezért hívd meg Allahot, [aki] őszinte vele szemben a vallásban, bár a hitetlenek nem szeretik) [Ghafir: 14]

Másodszer, annak a szándéknak a jelenléte, hogy maga a könyörgés nagy imádat, amelyet a Allah mindenható szeret, és a jutalmat a könyörgésre adott válaszra való tekintet nélkül adják meg.

Harmadszer, teljes bizalom a Mindenható Allahban és abban, hogy ő válaszoljon könyörgéseire. Azt is el kell hinni, hogy a muszlimnak

nem kell más olyan lényekhez közel kerülnie, amelyek közelebb viszik őt a mindenható Allahhoz, mivel az ilyen eretnokségek törvénytelen könyörgéshez vezetik a muszlimokat.

Negyedszer, a mindenható Allah örül a muszlim bűnbánatának, függetlenül attól, hogy mennyi bűne van. Óvakodjon tehát a következő kérdéstől, hogy ne lopakodjon az elméjébe, ez pedig a könyörgés és kétségbeesés válaszának kizárása Allah kegyéből, inkább legyen boldog a bűnbánatában, mivel Allah is örült.

Allah SWT azt mondja

﴿إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ جَمِيعًا﴾ [زمر: ٥٣]

(Allah minden bűnt megbocsát),

És

﴿وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ

دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ﴾ [بقره: ١٨٦]

(és ha a szolgálaim rólam kérdeznek téged - íme, közel állok; válaszolok annak hívására, aki hív, valahányszor hozzám szól: akkor válaszoljon nekem, és higgy bennem, hogy a helyes utat kövessék).

Ötödször, a könyörgő ételének és italának nem a törvénytelen keresetből kell származnia, mivel ez az egyik akadály a könyörgés

megválaszolásában. Abu Hurayrah hadísza, miszerint Allah Hírnöke, legyen békesség vele, azt mondta:

«الرَّجُلُ يُطِيلُ السَّفَرَ أَشْعَثَ أَغْبَرَ، يَمُدُّ يَدَيْهِ إِلَى السَّمَاءِ، يَا رَبِّ، يَا رَبِّ، وَمَطْعَمُهُ حَرَامٌ، وَمَشْرَبُهُ حَرَامٌ، وَمَلْبَسُهُ حَرَامٌ، وَغُذِيَ بِالْحَرَامِ، فَأَنَّى يُسْتَجَابُ لِذَلِكَ؟»:

"egy ember, aki messzire utaztak, zilált és poros, és az ég felé nyújtja a kezét, mondván:" Uram, Uram! " míg az étele haram (törvénytelen), az ital haram, a ruházata haram, és harammal táplálkozott, akkor hogyan lehet [könyörgésére] válaszolni? (Elbeszélte: Muslim, 1015).

Hatodszor, a kérőnek be kell tartania a könyörgés etikettjét, amelyek a következők:

1 Fohászkodni, miközben a mosdón van, ahogy a muszlim imádkozik. Abu Musa hadísze - mind Sahihsban elmesélve -, mind a története a nagybátyjával, Abi Amirrel. A hadiszban Abu Amir arra kérte Abu Musát, hogy kérje Mohammed PBUH prófétát, hogy imádkozzon érte, Abu Musa pedig a prófétát. A PBUH próféta kért egy kis vizet, elvégezte a tisztítást, majd felemelte a kezét (az ég felé), és így szólt:

«اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِعُبَيْدٍ، أَبِي عَامِرٍ»

"Ó Allah! Bocsáss meg" Ubaid Abi Amir". Láttam hónaljának fehérségét (miközben emelte a kezét), és hozzátette:

«اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَوْقَ كَثِيرٍ مِنْ خَلْقِكَ، أَوْ مِنَ النَّاسِ»:

"Ó Allah! Feltámadás sok emberedre a Feltámadás Napján." Al-Bukhari szám (4323), muszlim (2498).

2 Szembenézni a Qiblah-lal

3 Hogy emelje fel a kezét.

Abdullah bin Abbász hadídjá jelzi, amikor azt mondja,

hogy Umar bin Al-Khattab azt mondta: "A PBUH próféta átnézte a bálványimádókat, és ezer volt belőlük, míg társai háromszázkilencven voltak. Tehát a próféta Allah a Qiblah felé fordult, kinyújtotta a kezét, és elkezdte könyörögni az Úrának:

«اللَّهُمَّ أَنْجِزْ لِي مَا وَعَدْتَنِي، اللَّهُمَّ آتِ مَا وَعَدْتَنِي»:

"Ó, Allah! Teljesítsd azt, amit ígértél nekem. [Ó, Allah! Hozd el, amit ígért nekem]. Mesélte muszlim (1763).

4 Kezdeni a mindenható Allah dicséretével való könyörgését, és áldások imáját mondani PBUH prófétán.

Faddaalah bin Obaid hadísza, ahol azt mondja, hogy "Allah követe meghallgatott egy személyt az imádság során. Nem említette Allah nagyságát, és nem hívta fel a prófétát. Allah követe azt mondta: «عَجَلَ هَذَا» siettetett. Ezután felhívta, és vagy neki, vagy bárki másnak szólt:

«إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ، فَلْيَبْدَأْ بِتَمْجِيدِ رَبِّهِ جَلَّ وَعَزَّ، وَالشَّانِ عَلَيْهِ، ثُمَّ يُصَلِّي عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ يَدْعُو بَعْدُ بِمَا شَاءَ»:

Ha bármelyikőtök imádkozik, akkor kezdetben meg kell említenie Urának

felmagasztalását és meg kell dicsérnie őt; ezután áldásokat kell kérnie a prófétára; ezután könyörögnie kell Allahért bármiért, amit csak akar".

Ezért, ha a könyörgő a Mindenható Allah dicséretével kezdi a könyörgést, különösen a Korán verseivel, amelyek mindenható Allahot dicsérnek, majd az áldások imáját mondja a prófétára, akkor közelebb lett volna válaszolni.

- 5 A könyörgőnek Allahtól jó elvárással kell teljesítenie a könyörgést, ugyanakkor

biztosítania kell azt is, hogy a könyörgésre választ kapnak, és nem rohan hozzá.

Abu Huraira Allah küldöttje szerint ezt mondta:

«لَا يَزَالُ يُسْتَجَابُ لِلْعَبْدِ، مَا لَمْ يَدْعُ بِإِثْمٍ أَوْ قَطِيعَةٍ رَحِمٍ، مَا لَمْ يَسْتَعْجِلْ»:

"A szolga könyörgése abban az esetben teljesül, ha nem bűnért vagy vérvetések megszakításáért könyörög, vagy ha nem válik türelmetlenné. Azt mondták: Allah követe, mit csinál:" Ha nem válik türelmetlenné, akkor "azt jelenti? Azt mondta:

«يَقُولُ قَدْ دَعَوْتُ وَقَدْ دَعَوْتُ، فَلَمْ أَرِ سْتَجِيبٌ
لِي، فَيَسْتَحْسِرُ عِنْدَ ذَلِكَ وَيَدْعُ الدُّعَاءَ»:

Ezt így kell mondania:
Könyörögtem és könyörögtem,
de nem találtam rá, hogy
válaszolnak. Aztán csalódott
lesz, és felhagy a könyörgéssel."
Mesélte muszlim (2735)

6 A könyörgést Allah
legszebb nevével végezni,
változatossággal számukra a
könyörgésnek megfelelő módon.
Tehát, ha megélhetést kér
Allahtól, akkor „Razak” néven
kell hívnia Allahot, míg ha

Irgalmat kér Allahtól, akkor „Rahman és Rahim” néven kell hívnia Allahot. És ha elismerést kér Allahtól, akkor "Aziz" néven kell hívnia Allahot, ha pedig megbocsátást kér Allahhoz, akkor "Ghafour" néven kell hívnia Allahot. És ha gyógyulást kér Allahtól, akkor "Shafi" néven hívnia kell Allahot.

Így arra hivatkozik, ami a könyörgésének megfelel. Allah SWT azt mondja

﴿وَلِلَّهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ فَادْعُوهُ بِهَا﴾ [الأعراف: ١٨٠]

(Allah-ot illetik a Szép Nevek, ezek által fohászkoznak Hozzá!) [Al-A'raf: 180].

7 Ismételje meg a könyörgés szavait, és ragaszkodjon a kéréshez.

Ibn Abbász hadísza a próféta könyörgésében társaiért Badrben, ahol azt mondta:

«اللَّهُمَّ أَنْجِزْ لِي مَا وَعَدْتَنِي، اللَّهُمَّ آتِ مَا وَعَدْتَنِي»:

„Ó Allah! Teljesítsd azt, amit ígért nekem. [Ó Allah! Mondd el, mit ígért nekem] Ó, Allah! Ha elpusztítod az iszlám híveinek ezen csoportját, akkor nem imádják a földön - folytatta kinyújtott kézzel, a Qiblah felé fordítva Urát, amíg Rida leesett a

válláról. Abu Bakr odajött hozzá, megfogta Rida-ját és visszatette a vállára, majd hátulról magához ölelte és így szólt:

«يَا نَبِيَّ اللَّهِ كَفَاكَ مُنَاشِدَتَكَ رَبِّكَ»

- Ó, Allah prófétája! Eléggé könyörögtél Uradnak, valóban teljesíti azt, amit ígért neked. "Mesélte muszlim (1763).

Hasonlóképpen, amit Abu Hurairah hadíszból megemlítettek a két szahihban - legyen Isten elégedett vele - amikor a próféta - legyen Isten imája és békessége rajta - könyörgött, hogy eltapossák, és így szólt:

«اللَّهُمَّ اهْدِ دَوْسًا وَاثًا بِهِمْ، اللَّهُمَّ اهْدِ دَوْسًا
وَاثًا بِهِمْ»

„Ó, Isten, útmutató taposók és vezesse őket, ó Isten, vezesse a taposást és vezesse őket.”
Elbeszélte: Al-Bukhari No. (2937),
Narrated: Muslim No. (2524).

8 Elrejtteni könyörgését, és nem beszélni hangosan.

Allah SWT azt mondja:

﴿ادْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً﴾ [الأعراف: ٥٥]

(Fohászkodjatok az Uratokhoz, alázatosan és titokban) [Al-A'raf: 55].

A könyörgés eltitkolása közelebb áll az őszinteséghez. Allah dicsérte Zakaria PBUH könyörgését, ahogy rejtettséggel tette, Allah SWT azt mondja

﴿إِذْ نَادَى رَبَّهُ وَنِدَاءٌ خَفِيًّا﴾ [مریم: ۳]

(Midőn titkos hívással szólította az Urát (Allah-ot).) [Maryam: 3]

9 Akönyörgésnek tartalmazni kell a Mindenható Allah dicséretét, mivel a Mindenható Allah szereti, ha szolgálja megdicséri. Ez is egyfajta imádat, különben Allah nélkülözhetetlen a szolgálói számára. Mindkét szahihban elbeszéli Ibn Masoud hadíszról, hogy PBUH próféta azt mondja:

«وَلَا أَحَدٌ أَحَبَّ إِلَيْهِ الْمَدْحُ مِنَ اللَّهِ وَلِذَلِكَ
مَدَحَ نَفْسَهُ»:

"Allah semmit sem szeret jobban, mint a saját dicséretét, és emiatt dicsérte meg önmagát".

10 A kérőnek meg kell keresnie a válasz időpontjait, és azokban kell könyörögnie.

A válaszok helyei és időpontjai közül, amelyekben a szövegek érkeztek: (Könyörgés az imahívás (Azaan) és a második imahívás (Iqama) között - az éjszaka utolsó harmadában -

péntek órájában - a napi ima -
leboruláskor - amikor esik az
eső - a muzulmán könnyőrgése
a testvérért a láthatatlan
hátlján - az apa könnyőrgése
fiának - az utas könnyőrgése - az
elnyomottak könnyőrgése).



صَحِيحُ الدُّعَا وَالشُّعْرِ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى



**Dicséri a
Mindenható
Allahot**





﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٢﴾ الرَّحْمَنِ
الرَّحِيمِ ﴿٣﴾ مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ﴿٤﴾﴾

[الفاتحة: ٢-٤]

(Hála legyen Allah-nak (al-
ḥamdu li-Llāhi), a Világok Urának.
A Könyörületesnek, az Irgalmasnak.
A Feltámadás Napja Urának.)

[Al-Fatihah: 1-3].



﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ فَاطِرِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ جَاعِلِ
 الْمَلَائِكَةِ رُسُلًا أُولِي أَجْنِحَةٍ مَّثْنَى وَثُلَاثَ
 وَرَبْعٍ يَزِيدُ فِي الْخَلْقِ مَا يَشَاءُ إِنَّ اللَّهَ عَلَى
 كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾ [فاطر: ١]

(Hála legyen Allah-nak (al-ḥamdu li-Llāhi), az egek és a föld Létrehozójának! Aki szárnyakkal rendelkező Küldöttekké tette az Angyalokat, kettővel, hárommal, négygyel (látva el őket). Azzal növeli a teremtést, amivel akarja. Allah bizony minden dologra képes.)

[Fatir:1].



﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ
وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ﴾ [الأنعام: ١]

(Hála legyen Allah-nak, Aki megteremtette az eget és a földet, és megalkotta a (különböző) sötétségeket és a Fényt. Ámbár azok, akik hitetlenkednek, az ő Urukkal (másokat) tesznek egyenlővé)
[Al-an'am: 1].



﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ
وَمَا فِي الْأَرْضِ وَلَهُ الْحَمْدُ فِي الْآخِرَةِ وَهُوَ
الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ﴾ [سبأ: ١]

(Hála legyen Allah-nak (al-ḥamdu li-Llāhi), Akié mindaz, ami az egekben és a földön van. Övé a hála a Túlvilágon. Ő a Bölcs és a tudásával mindent Átfogó.)

[Saba:1].



«الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا

فِيهِ»

*Alhamdulillah hamdan kathiran
taibatan mubarakan fihi*

Minden dicséret Allahnak szól,
dicséret bőségesen, jó és áldott.



«رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِثْلُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ،
وَمِثْلُ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ، أَهْلَ الثَّنَاءِ
وَالْمَجْدِ، أَحَقُّ مَا قَالَ الْعَبْدُ، وَكُنَّا لَكَ عَبْدٌ:
اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا
مَنْعْتَ، وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ»

*Rabbana laka al hamdu, mil-
ussamauati ual ard. Ua mil-u ma
shi-ta min shai-in baad, ahla thanai
ual majd, ahaqu ma qalal alabd ua
kuluna laka Abd, Allahuma la mani-a
lima atait uala mutia lima mana-t
uala ianfau thal jadi minkal jad*

Allah! Urunk, Neked legyen az a dicséret, amely betöltené az eget és a földet, és ami közöttük van, és ami neked is tetszeni fog (rajtuk kívül). Méltó vagy minden dicséret és dicsőség között. Senki sem tarthatja vissza, amit ad, vagy megadhatja, amit visszatart. És a nagyság O! a nagy nem él veled szemben.



«اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ كُلُّهُ، وَإِلَيْكَ يَرْجِعُ
الْأَمْرُ كُلُّهُ»

*Allahuma laka alhamdu kullu, ua
ileika ierjiu alamr kullu*

Ó, Allah, a dicséret neked szól,
és te visszavonsz minden ügyet.

4

«اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ قَيِّمُ السَّمَوَاتِ
 وَالْأَرْضِ، وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ رَبُّ السَّمَوَاتِ
 وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ، وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ نُورُ
 السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ، أَنْتَ الْحَقُّ،
 وَقَوْلِكَ الْحَقُّ، وَوَعْدُكَ الْحَقُّ، وَلِقَاؤُكَ الْحَقُّ،
 وَالْجَنَّةُ حَقٌّ، وَالنَّارُ حَقٌّ، (وَالنَّبِيُّونَ حَقٌّ،
 وَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَقٌّ) وَالسَّاعَةُ
 حَقٌّ، اللَّهُمَّ لَكَ أَسْلَمْتُ، وَبِكَ آمَنْتُ، وَعَلَيْكَ
 تَوَكَّلْتُ، (وَإِلَيْكَ أَنْبْتُ) وَإِلَيْكَ خَاصَمْتُ، وَبِكَ
 حَاكَمْتُ، فَاغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ،
 وَأَسْرَرْتُ وَأَعْلَنْتُ، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي،
 (أَنْتَ الْمُقَدِّمُ، وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ) لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ»

Dicséri a Mindenható Allahot

Allahuma Rabbana lakal Hamd, Anta qaiemus Samauati ual Ard, ua lakal hamdu Anta Rabbussamauati ual Ard ua man fihinna. Ua lakal Hamdu Anta nurussamati ual Ard ua man fihinna. Antal Haqq ua qaulukal Haqq ua ua-dukakal Haqq ua liqa-ukal Haqq ual jannatu Haqq uannaru Haqq (uannabiuna Haqq ua Muhammad, salallahu aleihi ua sal-lam Haqq) uassa-atu Haqun. Allahuma laka Aslamtu ua bika Aamantu ua alaika Tauakkaltu (ua ileika anabtu) ua ileika khasamtu ua bika Hakamtu, fagfir lí ma qaddamtu ua ma akhartu ua asrartu ua Alantu ua ma Anta alamu bihi minni (Antal Muqaddimu ua Antal Muakhiru), la ilaha illa Anta

Ó Allah, a dicséret neked szól. Te vagy a mennyek és a föld fénye, és mindaz, amit tartalmaznak. Dicséret neked, te vagy az ég és a föld és mindazok fenntartója. [Dicséret neked, te vagy az ég és a föld ura, és minden, amit tartalmaznak.] [Dicséret neked, tiéd a mennyek és a föld uralma és minden, amit tartalmaznak.] [Dicséret neked; te vagy a mennyek és a föld királya.] [És dicséret jár neked.] [Te vagy az igazság, igaz az ígéreted, igaz az igéd, a hallgatóságod igaz, a paradicsom igaz, a pokol igaz, a A próféták igazak, és Mohamed (béke

és áldás legyen vele) igaz, és az ítélet órája igaz.] [Ó Allah, neked adtam alá magam, és tőled függök. Hittem benned és neked bűnbánatot fordítok. A kedvedért vitatom, és a te mércéd alapján ítélem meg. Bocsáss meg nekem, amit előttem küldtem, és amit magam mögött hagytam, amit eltitkoltam és amit kijelentettem.] [Te vagy az, aki elküld, és te vagy az, aki késlekedik, nincs senki, akinek joga lenne imádni kell, de téged.] [Te vagy az én Istenem, nincs más, akinek joga van imádni, csak te.



﴿اللَّهُمَّ مَلِكَ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ
 وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ
 وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ
 شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٢٦﴾ تُوَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَتُوَلِّجُ
 النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ
 وَتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَتَرْزُقُ مَنْ تَشَاءُ
 بِغَيْرِ حِسَابٍ ﴿٢٧﴾﴾ [آل عمران: ٢٦-٢٧]

(Ó, Uram ! A királyság Birtokosa!
 Te annak adod a hatalmat (a
 királyságot), akinek akarod. És attól
 ragadod el a hatalmat, akitől akarod.

Hatalmassá teszed azt, akit akarsz és megalázod azt, akit akarsz. A Te Kezedben van mindenjó! Bizony Te mindenre képes vagy!

Te vagy az, Aki az éjszakát belépteted a nappalba és Te lépteted a nappalt az éjszakába. És Te hozod elő az élőket a halottból és Te hozod elő a halottat az élőbből. És Te gondoskodsz arról, akiről akarsz, számolgatás nélkül)
[al-‘imran:26-27]

Surat Al Imran két verse, a (26-27.) Vers, és az első vers elején a szó (mondás) szándékosan el lett hagyva, hogy jelezze a könyörgés kezdetét.

«اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ وَرَبَّ الْأَرْضِ
 وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ
 شَيْءٍ، فَالِقَ الْحَبِّ وَالنَّوَى، وَمُنزِلَ
 التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْفُرْقَانِ، أَعُوذُ بِكَ
 مِنْ شَرِّ كُلِّ شَيْءٍ أَنْتَ آخِذٌ بِنَاصِيَتِهِ،
 اللَّهُمَّ أَنْتَ الْأَوَّلُ فَلَيْسَ قَبْلَكَ شَيْءٌ،
 وَأَنْتَ الْآخِرُ فَلَيْسَ بَعْدَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ
 الظَّاهِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ
 الْبَاطِنُ فَلَيْسَ دُونَكَ شَيْءٌ، اقْضِ عَنَّا
 الدَّيْنَ، وَأَغْنِنَا مِنَ الْفَقْرِ»

Dicséri a Mindenható Allahot

*Allahuma Rabbus samauati
ua Rabbal Ardi ua Rabbal Arshil
Azim. Rabbana ua Rabba kul-
li shei-in. Faliqul habbi uan-
naua ua munzzilat Taurata ual
Injil ual Furqani. Ua audhu bika
min sharri kul-li shei-in Anta
Aakhidhun binasiatihi. Allahuma
Anta Al Auualu fa leisa qablaka
shei, ua Anta Al Akhitu faleissa
ba-daka shei ua Anta Athohiru
faleisa fauqaka shei. Ua Anta Al
Batinu faleisa dunaka shei. Iqdhi
ana addein ua agnina minal Faqr*

"Ó Allah, az ég és a föld ura, és mindenek Ura, a gabona és a mag elosztója, aki elküldte a Tórát, az evangéliumot és a Koránt! Minden rosszhoz veled keresem a menedéket. Te az előtérnél fogsz. Te vagy a Külső, és nincs semmi feletted. Te vagy a Belső, és nincs semmi alattad. Fizesd ki az adósságaimat értem, és tartsd biztonságban a szegénységtől."



«اللَّهُمَّ إِنِّي أُشْهِدُكَ وَأُشْهِدُ مَلَائِكَتَكَ
 وَحَمَلَةَ عَرْشِكَ، وَأُشْهِدُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ
 وَمَنْ فِي الْأَرْضِ، أَنْتَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا
 أَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ، وَأُشْهِدُ أَنَّ
 مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ»

*Allahuma inni ushhiduka ua
 ushhidu malaikatak ua hamalata
 arshika, uaushhidu man fi samauati
 ua man fi alardh annakanta
 Allahu la ilaha illa Anta, uahdaka
 la sharika laka, ua ashhadu ana
 Muhamadan abduka ua rasuluka*

Dicséri a Mindenható Allahot

"Ó, Allah, felhívlak téged és trónod hordozóit, és angyalaidat, te Allah vagy, senki sem méltó imádatra, csak te vagy egyedül, nincsenek partnereid, és hogy Mohamed a rabszolgád és a küldötted."



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنِّي أَشْهَدُ أَنَّكَ أَنْتَ
اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ الْأَحَدُ الصَّمَدُ، الَّذِي
لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ»

*Allahuma inni as-aluka bianni
ashhadu annaka Anta Allah la ilaha
illa antal ahadu samadul ladhi lam
ialid ua lam iulad ua lam iakun
lahu kufuan ahad*

"Ó, Allah, arra kérlek téged, hogy tanúbizonyságot teszek arról, hogy te Allah vagy. Senki sem méltó

imádatra, csak Te, az egyetlen Isten,
a teremtéstől független, aki nem
született és nem nemzett, és senki
sem egyenlő Neki."

A Hadiszban megemlítették, hogy
ez a könyörgés Allah legnagyobb
neve, amelyet ha hívnak, akkor
válaszol, és ha vele kérnek, akkor ad



«لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَظِيمُ الْحَلِيمُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَرَبُّ الْأَرْضِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ»

*La ilaha illa Allahul adhiimul,
halimu, la ilaha illa Allahu
rabbul arshil adhim, laa ilaaha
illa Allah rabbus samauati ual
ardi ua rabbul arshil karim*

Senki sem méltó imádatra, csak a Hatalmas Allah, az Elviselő. Nincs méltó imádatra, csak Allah,

a csodálatos trón ura. Nincs más,
aki méltó imádatra, csak Allah, az
egek ura és a föld ura, valamint a
Nemes trón ura.

Ez a szorongás egyik könyörgése



«اللَّهُ، اللَّهُ رَبِّي لَا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا»

*Allah Allahu rabbi la ushriku
bihi shei-an*

Allah, Allah az én uram. Nem
társítok semmit Vele.

Ez a szorongás egyik könyörgése



«لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،
اللَّهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا،
سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، لَا حَوْلَ
وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ»

*La ilaha illa Allahu uahdahu
la sharika lahu. Allahu Akbar
kabiran, ual hamdulillahi kathiran.
Subhanallahi Rabbul Alamin, la
hau la ual quata illa billahi Al
Aziz Al Hakim*

"Nincs igazi isten, csak Allah, és nincs partnere Vele; Allah a legnagyobb és a nagyság érte szól. Minden dicséret neki köszönhető. Allah, a világok ura mentes a tökéletlenségtől; nincs ereje és hatalma, csak Allah, a Mindenható és Bölcsék ereje.)"



11

«لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ
 الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ
 قَدِيرٌ، سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ
 إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا
 بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ»

*La ilaha illa Allah uahdahu la
 sharika lahu. Lahul Mulku ua lahul
 hamd, ua hua alaa kuli shei-in qadir.
 Subhana Allahi, ual hamdullillahi,
 ua la ilaha illa Allah ua Allahu
 Akbar ua la haula ua laa Quuata
 illa billahi alalii Adhim*

Dicséri a Mindenható Allahot

Nincs méltó imádatra, csak egyedül Allah, akinek nincs partnere, az uralma az övé, és hozzá tartozik minden dicséret, és képes mindenre. A dicsőség Allahé. Dicséret Allahnak. Allahon kívül nincs más imádat. Allah a leghatalmasabb. Nincs ereje és hatalma, kivéve Allah szabadságát, a Fenségeset, a Hatalmasat.



«لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، أَنْجَزَ وَعَدَهُ،
وَنَصَرَ عَبْدَهُ، وَهَزَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ»

*La ilaha ila allah uahda, anjaza
ua aadah, ua nassara abdah ua
hazama alahzaba uahdah*

Senkinek nincs joga imádni, csak Allah egyedül teljesítette Ígéretét, segítette rabszolgáját és egyedül győzte le a Konföderációkat.



13

«اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، خَلَقْتَنِي
وَأَنَا عَبْدُكَ، وَأَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا
اسْتَطَعْتُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ،
أَبِئْتُكَ بِبِعْمَتِكَ عَلَيَّ، وَأَبِئْتُكَ بِذُنُوبِي
فَاغْفِرْ لِي، فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ»

*Allahuma anta rabbi la ilaha illa
anta khalaqtani ua ana abduka,
ua ana ala ahdika ua uaadika ma
istatatu auzhu bika min shari maa
sanatu, abuu laka biniamatika aleia,
ua abuulaka bi dhambi, faagfir li fa
innahu la iagfiru adzhunuba illa anta*

Ó, Allah, te vagy az én uram,
nincs más, aki méltó imádatra, csak
Te. Te teremtettél engem, és én
vagyok a rabszolgád. Megtartom
a szövetségedet és a számodra
tett ígéretemet, amennyire csak
tudok. Menedéket kereslek
benned a tettem gonoszsága előtt.
Bevallom a rám adott áldásaimat,
és elismerem vétkeimet. Bocsáss
meg, mert rajtad kívül senki sem
bocsát meg bűnöket.

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنَّ لَكَ الْحَمْدُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ الْمَنَّانُ، بَدِيعُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ، يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ، يَا حَيُّ يَا قَيُّومُ»

*Allahuma inni as-aluka bi anna
lakal hamdu la ilaha illa Anta
al Mannan badiu assamauati ua
ardhi ia dhal jalali ua ikram ia
haiu ia qaium*

Ó, Allah, kérlek téged, mivel te vagy a dicséret tulajdonosa, nincs méltó imádatra, csak Te

vagy egyedül, nincs partnered.
Te vagy minden jó megadója. Ó,
az ég és a föld teremtetője, a felség
és a becsület tulajdonosa. Ó,
Élő és Örökkévaló, kérem tőled
a Paradicsomot, és menedéket
keresek benned a tűz elől.

A Hadiszban megemlítették, hogy
ez a könyörgés Allah legnagyobb
neve, amelyet ha hívnak, akkor
válaszol, és ha vele kérnek, akkor ad

15

«سُبْحَانَكَ مَا أَعْظَمَكَ رَبَّنَا»

Subhanaka ma aathamaka rabana

Dicsőség Allahnak, a Nagynak.

16

«سُبْحَانَ ذِي الْجَبْرُوتِ وَالْمَلَائِكَةِ
وَالْكِبْرِيَاءِ وَالْعَظَمَةِ»

*Subhana dhil jabarut ua malakut
ua alkibiria ua adhama*

A dicsőség neked, hatalom,
uralom, fenség és nagyság mestere.



«اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ ذُو الْمَلَكُوتِ
وَالْجَبْرُوتِ وَالْكِبْرِيَاءِ وَالْعِزَّةِ»

*Allahu akbar- dhil jabarut ua
malakut ua alkibiria ua adhama*

"Allah a legnagyobb,
aki minden hatalommal,
szuverenitással, nagyszerűséggel és
erővel rendelkezik".



«اللَّهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا،
وَسُبْحَانَ اللَّهِ بُكْرَةً وَأَصِيلًا»

*Allahu akbaru kabira ua alhamdu
Lillaahi kathira ua subhaan Allahi
bukratan ua asila*

Allah valóban Nagy; dicséret
Allahnak bőségesen. Dicsőség
Allahnak reggel és este.

A Mindenható Allah dicséretét követően a kérőnek ajánlott megemlíteni, hogy minden ima és béke Mohamed prófétánkon múlik.

«اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ
مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ،
وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ»

(Ó Allah, adományozd kegyelmedet Mohamednek és Mohamed családjának, mivel kegyelmedet Ibrahimnak és Ibrahim családjának adományoztad, dicséretes vagy, dicsőségesebb).



صَاحِبُ الدُّعَا وَالشَّعَائِرِ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى



Korán könyörgései





﴿حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ
تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ﴾
﴿١٢٩﴾

[التوبة: ١٢٩]

(Allah elégséges a számomra!
Lā ilāha illā Huwa (Nincs más isten
csak Ő!) Őrá hagyatkozom és Ő a
Hatalmas Trón Ura) [Tawbah:129].



﴿لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ

مِنَ الظَّالِمِينَ﴾ [الأنبياء: ٨٧]

(Nincs más isten Rajtad kívül (lā ilāha illā Anta)! Magasztaltassál!
A bűnösök közé tartoztam)

[Anbya:87]



رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي

رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دُعَاءِ ﴿٤٠﴾ [إبراهيم: ٤٠]

(Uram! Engedd, hogy azok közé tartozzam, akik elvégzik az imát és az utódaim is. Urunk! Fogadd el a fohászomat) [Ibrahim:40].



﴿هُنَالِكَ دَعَا زَكَرِيَّا رَبَّهُ ۖ قَالَ رَبِّ
هَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً ۗ إِنَّكَ

سَمِيعٌ ٱلْدُّعَاۗءِ ﴿٣٨﴾ [آل عمران: ٣٨]

(Uram! Ajándékozz nekem Tőled származó jó utódot! Hiszen Te vagy az, Aki meghallgatod a fohászt)
[Ali'imran: 38].



رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي
أَمْرِنَا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ
الْكَافِرِينَ ﴿١٤٧﴾ [آل عمران: ١٤٧]

(Urunk! Bocsásd meg a bűneinket! És a túlkapásainkat a mi dolgainkban! És erősítsd meg lábainkat és segíts minket győzelemre a hitetlenek népével szemben!) [Ali'imran: 147].

6

﴿رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ

الرَّحِيمِينَ﴾ [المؤمنون: ١١٨]

(Uram! Bocsáss meg és irgalmazz! Te vagy a legjobb Irgalmazó) [Al-Mu'minun: 118].

7

﴿رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي﴾

[القصص: ١٦]

(Uram! Vétkeztem saját magam ellen. Bocsáss meg nekem!)
[Al-Qasas:16].



﴿رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا
وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾

[البقرة: ٢٥٠]

(Urunk! Állhatatos kitartással ruházz fel bennünket, és erősítsd meg lábainkat és segíts minket győzelemre a hitetlenek népe ellen!) [Baqarah:250].



﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا
وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ

الْوَهَّابُ﴾ ﴿٨﴾ [آل عمران: ٨]

(Urunk! Ne kényszerítsd szíveinket eltérni (az Igazságtól) azután, hogy megmutattad nekünk az Igaz, Egyenes Utat! És ajándékozz nekünk a Tőled származó kegyelemből! Hiszen Te vagy Adományozó) [Ali'imran: 8].

10

﴿رَبِّ أَسْرَحْ لِي صَدْرِي ﴿٢٥﴾ وَيَسِّرْ لِي

أَمْرِي ﴿٢٦﴾﴾ [طه: ٢٥-٢٦]

(Uram! Tárd ki a keblemet!
„És könnyítsd meg a dolgomat)
[Taha:25-26].

11

﴿مَسَّنِي الضُّرُّ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ ﴿٨٣﴾﴾

[الأنبياء: ٨٣]

(Bizony csapás sújtott engem!
Ám Te vagy a legirgalmasabb
Könyörülő!) (Al-Anbya: 83].



﴿رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنْ هَمَزَاتِ الشَّيْطَانِ﴾^{٩٧}
﴿وَأَعُوذُ بِكَ رَبَّ أَنْ يَحْضُرُونِ﴾^{٩٨}

[المؤمنون: ٩٧-٩٨]

(Uram! Én Hozzád menekülök a sátánok gonosz suttogása elől.”
„És Hozzád menekülök az elől, hogy előttem megjelenjenek) [Al-Mu'minun:97-98].



﴿رَبَّنَا أَصْرِفْ عَنَّا عَذَابَ جَهَنَّمَ إِنَّ

عَذَابَهَا كَانَ غَرَامًا﴾ [الفرقان: ٦٥]

(Urunk fordítsd el róluk a Pokol büntetését! Mert annak a büntetése folyamatos kínszenvedés)

[Al-Furqan:65].



﴿وَسِعَ رَبُّنَا كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا
رَبَّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ
خَيْرُ الْفَاتِحِينَ﴾ [الأعراف: ٨٩]

(A mi Urunk tudása mindent átfog. Allah-ra hagyatkozunk! Urunk! Ítélj köztünk és a népünk között Igazsággal! Te vagy a legjobb Ítélethozó!) [Al-a'raf: 89].

15

﴿أَرْزُقْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ﴾ (١١٤)

[المائدة: ١١٤]

(Gondoskodj rólunk! Te vagy a legjobb Gondoskodó)
[Al-ma'idah:114].

16

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا

مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ (الكهف: ١٠)

(Urunk! Adj nekünk a Tőled származó könyörületből és rendezd el és irányítsd a mi ügyünket a helyes irányba) [Al-Kahf:10].

17

﴿رَبِّ هَبْ لِي حُكْمًا وَأَلْحِقْنِي

بِالصَّالِحِينَ﴾ [الشعراء: ٨٣]

(Uram! Adományozz nekem (vallásos) bölcsességet, és engedd, hogy csatlakozzam az igaz jóravalókhöz) [Ash-Shu'ara:83].

18

﴿رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا﴾ [طه: ١١٤]

(Uram! Adj még nekem tudást)
[Taha:114].



﴿رَبِّ إِنِّي لِمَا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ﴾

﴿فَقِيرٌ﴾ [القصاص: ٢٤]

(Uram! Bizony nagy szükségem lenne valami jóra, amit lebocsátanál nekem) [Al-Qasas:24].



﴿رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا
قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا﴾ (٧٤)

[الفرقان: ٧٤]

(Urunk! Add, hogy örömünket
leljük feleségeinkben és
utódainkban! És tégy minket
az istenfélők számára élenjáró
példává) [Furqan:74].



21

رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي
 أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَالِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ
 صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَدْخِلْنِي بِرَحْمَتِكَ فِي
 عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ ﴿١٩﴾ [النمل: ١٩]

(Uram! Serkents engem, hogy hálás szívvel köszönjem meg Neked kegyelmedet, amelyet rám árasztottál és a szüleimre. És (arra is), hogy jóra való módon cselekedjem, amely Tetszésedet keresi. És léptess engem kegyelmed és könyörületed révén a Te jóra való szolgálód közé!) [Naml:19].



﴿رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ

الْعَلِيمُ ﴿١٢٧﴾ وَتُبْ عَلَيْنَا إِنَّكَ أَنْتَ

التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿١٢٨﴾ [البقرة: ١٢٧-١٢٨]

(Urunk! Fogadd el tőlünk!

Hiszen Te vagy a Halló és a Tudó)

(és fordulj felénk

kiengesztelődve! Hiszen Te vagy az, Aki elfogadod a bűnbánatot és a

Könyörületes) [Baqarah:128].



صِحِّحُ الدُّعَا وَالشَّعَائِرِ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى



Imádkozó könyörgések



«اللَّهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا
 بَاعَدْتَ بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ، اللَّهُمَّ
 نَقِّنِي مِنْ خَطَايَايَ كَمَا يُنَقِّي الثَّوْبُ
 الْأَبْيَضُ مِنَ الدَّنَسِ، اللَّهُمَّ اغْسِلْنِي مِنْ
 خَطَايَايَ بِالثَّلْجِ وَالْمَاءِ وَالْبَرْدِ»

*Allahuma baid baini ua baina
 khataiai kama baadta bainal
 mashriqi ual magribi. Allahuma
 naqqini min khataiai kama iunaqaa
 athaubu alabiad min adanasi,
 Allahuma agsilni min khataiaia bi
 thalji ual mai ual bard*

Ó, Allah, különíts el engem a bűneimtől, amikor elválasztottad a Keletet a Nyugattól. Allah, tisztíts meg vétkeimtől, amint a fehér ruha megtisztul a foltoktól. Allah, mossa le bűneimet jéggel, vízzel és faggyal.

Ez az imádság egyik nyitó könyörgése.

2

«اللَّهُمَّ رَبَّ جِبْرَائِيلَ، وَمِيكَائِيلَ،
وَأِسْرَافِيلَ، فَاطِرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ،
عَالِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ
عِبَادِكَ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ، اهْدِنِي
لِمَا اخْتَلَفَ فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِإِذْنِكَ، إِنَّكَ
تَهْدِي مَنْ تَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ»

*Allahuma Rabba Jibra-il, ua Mika-
il, ua Israfil, fátira assamauati ual
ardha, aalima al gaibi ua ashahadati.
Anta tahkumu baina ibadika fima kanu
fih iakhtalifun. Ihdini limaa ukhtulifa
fih min al haqqi biidhnik innaka tahdi
man tashaa-u ilaa siratin mustaqim*

Imádkozó könyörgések

Ó Allah, Jibraīl, Mīkaīl és Israfaīl (nagy angyalok) ura, az ég és a Föld teremője, a látottak és a láthatatlanok ismerője. Te vagy a választott bíró a szolgálid között abban, amit vitattak. A szabadságoddal vezess engem az igazságodra abban, amiben különböznek, mert bizony egyenes útra tereled a kit akarsz.

Az imádság kezdő könyörgése közé tartozik, különösen az éjszakai imában. Az igazság összetévesztése és a szív gyanújának megjelenése esetén is el kell mondani

3

«وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا، وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ، إِنَّ صَلَاتِي، وَنُسُكِي، وَمَحْيَايَ، وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، لَا شَرِيكَ لَهُ، وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ أَنْتَ رَبِّي، وَأَنَا عَبْدُكَ، ظَلَمْتُ نَفْسِي، وَاعْتَرَفْتُ بِذَنْبِي، فَاعْفِرْ لِي ذُنُوبِي جَمِيعًا، إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ، وَاهْدِنِي لِأَحْسَنِ الْأَخْلَاقِ لَا يَهْدِي لِأَحْسَنِهَا إِلَّا أَنْتَ، وَاصْرِفْ عَنِّي سَيِّئَهَا لَا يَصْرِفْ عَنِّي سَيِّئَهَا إِلَّا أَنْتَ، لَبَّيْكَ وَسَعْدَيْكَ وَالْخَيْرُ كُلُّهُ فِي يَدَيْكَ، وَالشَّرُّ لَيْسَ إِلَيْكَ، أَنَا بِكَ وَإِلَيْكَ، تَبَارَكْتَ وَتَعَالَيْتَ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ»

Imádkozó könyörgések

*Uajjahtu uajhi lilladhi fatara
 assamauati ual ardh hanifan ua maa
 kana minal mushrikina, inna salaati,
 ua nusukii, ua mahiaia, ua mamati
 lillahi Rabbil alamin, la sharika lahu
 ua bi dhalika umirtu ua ana minal
 muslimin. Allahuma Anta al-Maliku
 laa ilaha illa Anta. Anta Rabbi ua
 ana abduka, dhalamtu nafsi ua
 ataraftu bidhambi fagfir li dhunubi
 jamian innahu la iagfiru dhunuba ila
 Anta. Uahdini liahsanil akhlaqi la
 iahdi li ahsaniha illa Anta, ua asrif
 anni seiaha, laa iasrifu ani seiaha ila
 Anta, labbaika ua saadaika, al khairu
 kulluhu fi iadika, ua shar-u leisa
 ileika. Ana bika ua ileika tabarakta ua
 ta aaleita aʃtagfiruka ua atubu ileik*

"Őszintén fordítottam arcom felé, aki az eget és a Földet hozta, és nem tartozom azok közé, akik társulnak (mások Allahhoz). Valóban imám, áldozatom, életem és halálom Allahért, Uramért szól a világok közül nincs partnere, ezzel megparancsolják és a muzulmánoké vagyok. Ó Allah, te vagy az uralkodó, senkinek nincs joga imádni, csak rajtad. Te vagy az én uram, és én a te szolgád vagyok, én megsértettem a saját lelkemet és elismertem a bűnömet, ezért bocsáss meg nekem minden bűnt, mert rajtad kívül senki sem

bocsátja meg a bűnöket. Vezesd a legjobb karakterekhez, mert senki nem tud vezetni hozzá, csak Te, és szabadíts meg a legrosszabb karakterektől mert rajtam kívül senki sem szabadíthat meg tőlem. Itt vagyok, hívásodra válaszolva, boldogan szolgállok neked. Minden jó a te kezében van és a gonosz nem belőled fakad. Akaratodból létezem és visszatérek hozzád Boldogok és magasak vagytok, kérem megbocsátásokat és bűnbánatot kérek nektek".

Ez az egyik kezdő könyörgés az imában, különösen az éjszakai imában



«سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ
اغْفِرْ لِي»

*Subhanaka Allahuma rabana ua
bihamdika, allahuma aghfirli*

A dicsőség neked szól, ó Allah,
a mi Urunk. és a dicséret a tiéd. Ó,
Allah, bocsáss meg nekem.

Ez egy könyörgés, amelyet
meghajláskor és leboruláskor kell
elmondani.

«اللَّهُمَّ أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ،
وَبِمُعَافَاتِكَ مِنْ عُقُوبَتِكَ، وَأَعُوذُ بِكَ
مِنْكَ لَا أُحْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا
أَثْنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ»

*Allahuma inni auzhu bi rida-aka
min sakhatika ua bimua afatika min
uqubatika ua audhu bika minka,
la uhsi thana-na aleika Anta kama
athneita ala nafssika*

Ó Allah, örömdben
oltalmat keresek haragodtól, és

Imádkozó könyörgések

bocsánatodban védelmet keresek
büntetésed ellen. Védelmet
kérek benned tőled. Nem tudom
megszámolni a dicséreteket. Olyan
vagy, amilyen magadat dicsérted.

Könyörgésről van szó, amelyet
leboruláskor kell mondani

6

«اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي كُلَّهُ دِقَّةً، وَجِلَّةً،
وَأَوَّلَهُ وَآخِرَهُ وَعَلَانِيَتَهُ وَسِرَّهُ»

*Allahuma agfirli dhanbi kullahu,
Ua diqahu ua jilahu, ua aualahu ua
akhirahu ua alaniatahu ua sir-a-hu*

Allah, bocsáss meg nekem minden nagy és kicsi bűnt, az elsőt és az utolsót, a látszólagosat és a rejtettet.

Könyörgésről van szó, amelyet leboruláskor kell mondani

«اللَّهُمَّ اجْعَلْ لِي فِي قَلْبِي نُورًا، وَفِي لِسَانِي
 نُورًا، وَفِي سَمْعِي نُورًا، وَفِي بَصَرِي نُورًا،
 وَمِنْ فَوْقِي نُورًا، وَمِنْ تَحْتِي نُورًا، وَعَنْ
 يَمِينِي نُورًا، وَعَنْ شِمَالِي نُورًا، وَمِنْ بَيْنِ
 يَدَيَّ نُورًا، وَمِنْ خَلْفِي نُورًا، وَاجْعَلْ فِي
 نَفْسِي نُورًا، وَأَعْظِمْ لِي نُورًا»

*Allahuma ajal li fi qalbi nuran, ua
 fi lisani nuran, ua fi samii nuran, ua fi
 bassari nuran, ua min fauqi nuran, ua
 min tahti nuran, ua an iamini nuran
 ua an shimali nuran, ua min baina
 iadei nuran, ua min khalfi nuran, ua
 aj-al fi nafssi nuran ua adhim li nuran*

"Ó Allah, helyezzen fényt a szívembe, és helyezzen fényt a hallásomba, és helyezzen fényt a látásomba, és helyezzen fényt alattam, és helyezzen fényt fölém, és világítson jobbra, és világítson balra, és helyezzen el világítson mögöttem, és tegye nagyobbá számomra a fényt".

Könyörgésről van szó, amelyet leborulva kell mondani, különösen az éjszakai imádságban

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ،
وَمِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا
وَالْمَمَاتِ، وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ»

*Allahuma inni audhu bika min
adhabil jahanam, ua min adhabi
alqbr, ua min fitnatil mahia ual
mamat, ua min shari fitnatil
Masihil dajaal*

Ó, Allah, menedéket keresek benned a sír büntetésétől, a pokol tüzének büntetésétől, az élet és a halál próbáitól, valamint a Hamis Messiás próbájának gonoszságától.

Ez egy könyörgés, amelyet az
utolsó Tashahhudban kell mondani
az üdvözlet előtt



«اللَّهُمَّ أَعِنِّي عَلَى ذِكْرِكَ، وَشُكْرِكَ،
وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ»

*Allahuma aini alaa dhikrika, ua
shukrika, ua husni ibadatik*

Ó, Allah, segíts nekem emlékezni
rád, hálát adni neked, és imádatodat
a legjobb módon teljesíteni.

Ez egy könyörgés, amelyet az
utolsó Tashahhudban kell mondani
az üdvözlet előtt



«اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ،
وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ، وَمَا أَسْرَفْتُ،
وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي، أَنْتَ الْمُقَدِّمُ
وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ»

*Allahuma agfir li ma qadamtu,
ua ma akhartu, ua ma asrartu,
ua ma alantu, ua ma asraftu, ua
ma anta alamu bihi minni antal
Muqaddimu, ua antal muakkhiru
la ilaha illa anta*

Imádkozó könyörgések

Allah, bocsáss meg nekem, amit előtt küldtem és mit hagytam magam mögött, mit titkoltam és mit tettem nyíltan, mit tettem feleslegesen, és amit Te jobban tudsz, mint én. Aki küld, és te vagy az, aki késik. Nincs más, aki méltó imádatra, csak Te.

Ez egy könyörgés, amelyet az utolsó Tashahhudban kell mondani az üdvözlet előtt



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْتِمِ،
وَالْمَغْرَمِ»

*Allahuma inni audhu bika mi al
matham ual mag-rami*

Ó, Allah, menedéket kereslek
benned a bűntől és az adósságtól.

Ez egy könyörgés, amelyet az
utolsó Tashahhudban kell mondani
az üdvözlet előtt



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ،
وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّارِ»

*Allahuma inni as-alukal janata
ua auzhu bika minan nar*

Ó Allah, a Paradicsomot kérem
tőled, és védelmet kérek a Tűz ellen.

Ez egy könyörgés, amelyet az
utolsó Tashahhudban kell mondani
az üdvözlet előtt

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ وَأَعُوذُ
بِكَ مِنَ الْجُبْنِ وَأَعُوذُ بِكَ أَنْ أُرَدَّ إِلَى أَرْضِ
الْعُمْرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَأَعُوذُ
بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ»

*Allahuma inni auzhu bika
minal bukhli, ua auzhu bika
minal jubni, ua auzhu bika min
an uradda ila ardhilil umur, ua
auzhu bika min fitnati dunia ua
audhu bika min adhabil qabri*

„Ó Allah, menedéket kereslek benned a fukarságtól, menedéket kereslek benned a gyávaságtól, menedéket kereslek tőled öregségtől (és szenilitástól), benned menedéket keresek a világ kísértésétől és menedéket kereslek tőled a sírban lévő büntetéstől”.

Ez egy könyörgés, amelyet az utolsó Tashahhudban kell mondani az üdvözlet előtt

«اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا كَثِيرًا
وَلَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ، فَاعْفِرْ لِي
مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ، وَارْحَمْنِي إِنَّكَ أَنْتَ
الْغَفُورُ الرَّحِيمُ»

*Allahuma inni dhalamtu nafsi
dhulman kathiran ua la iagfiru
adhunuba illa anta fagfir li
magfiratan min indik uarhamni,
inaka antal ghafurul rahim*

Ó, Allah, nagyon megsértettem magam, és senki sem bocsátja meg a bűnöket, csak Te. Tehát adj megbocsátást és irgalmazz nekem.

Bizonyára megbocsátó vagy, irgalmas.

Imádságos könyörgésről van szó, amelyet leboruláskor vagy a köszöntéseket megelőző utolsó Tashahhudban kell elmondani



«اللَّهُمَّ حَاسِبِي حِسَابًا يَسِيرًا»

Allahuma hassibini hissab iassira

Ó Allah! Adjon nekem egy könnyű számvetést

Imádságos könyörgésről van szó, amelyet leboruláskor vagy a köszöntéseket megelőző utolsó Tashahhudban kell elmondani



«رَبِّ قِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَبْعَثُ عِبَادَكَ»

*Allahuma qini adhabaka iauma
Tab-athu ibaadaka*

Uram! mentse meg kínjaitól azon a napon, amikor Thoil fel akarja emelni vagy összegyűjteni szolgáit.

Imádságos könyörgésről van szó, amelyet leboruláskor vagy a köszöntéseket megelőző utolsó Tashahhudban kell elmondani



صَاحِبِ الدُّعَاءِ وَالسَّلَاةِ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى



Prófétai könyörgések



Következő



Vissza az első oldalra



«اللَّهُمَّ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً، وَفِي
الْآخِرَةِ حَسَنَةً، وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ»

*Allahuma Rabana atina fi dunia
hassana ua fi akhira hassana ua
quina adhab annar*

"Ó Allah! Add meg nekünk a világban azt, ami jó, a túlvilágon pedig azt, ami jó, és ments meg minket a Tűz gyötrelmeitől."

Ez a PBUH próféta legtöbbször ismételt könyörgése.



«اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي، وَارْحَمْنِي، وَاهْدِنِي،
وَعَافِنِي، وَارْزُقْنِي»

*Allahuma agfir li, ua arhamani,
ua ahdini, ua aafaani ua arzuqni*

Ó, Allah, bocsáss meg nekem,
irgalmazz nekem, irányíts,
támogass, védj, gondoskodj és
emelj.

Ez egy könyörgés, amely
összefogja ennek a világnak és a
későbbieknek a javát



«اللَّهُمَّ اكْفِنِي بِحَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ
وَأَغْنِنِي بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ»

*Allahumma akfini bihalalika
an haramika ua agnini bifadlika
amman siuaka*

Ó, Allah, elégíts meg azzal,
amit megengedtél, ahelyett, amit
megtiltottál, és tegyél függetlenné
rajtad kívül másektól.

Könyörgés adósság rendezéséért

«اللَّهُمَّ مُصَرِّفَ الْقُلُوبِ صَرِّفْ قُلُوبَنَا عَلَى طَاعَتِكَ»
«يَا مُقَلِّبَ الْقُلُوبِ ثَبِّتْ قَلْبِي عَلَى دِينِكَ»

*Allahuma mussarifa alqulub saref
qulubna ala ta-atika. Ia muqalib al
qulub thabt qalbi ala dinika*

(Ó Allah! A szívek irányítója,
engedelmességedre irányítsd a
szívünket)

(Ó, a szívek irányítója állhatatossá
teszi a szívemet vallásodban)

Ez az igazsághoz való ragaszkodás
könyörgése, és ez a PBUH próféta
legtöbbször ismételt könyörgése.

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنَ الْخَيْرِ كُلِّهِ عَاجِلِهِ
 وَآجِلِهِ، مَا عَلِمْتُ مِنْهُ وَمَا لَمْ أَعْلَمْ، وَأَعُوذُ
 بِكَ مِنَ الشَّرِّ كُلِّهِ، عَاجِلِهِ وَآجِلِهِ مَا عَلِمْتُ
 مِنْهُ، وَمَا لَمْ أَعْلَمْ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ
 خَيْرِ مَا سَأَلَكَ عَبْدُكَ وَنَبِيُّكَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا عَاذَ مِنْهُ عَبْدُكَ
 وَنَبِيُّكَ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ وَمَا قَرَّبَ
 إِلَيْهَا مِنْ قَوْلٍ أَوْ عَمَلٍ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّارِ
 وَمَا قَرَّبَ إِلَيْهَا مِنْ قَوْلٍ أَوْ عَمَلٍ، وَأَسْأَلُكَ
 أَنْ تَجْعَلَ كُلَّ قَضَاءٍ تَقْضِيهِ لِي خَيْرًا»

Allahuma ini as-aluka min khair kullhii ajili ua ajilihi, ma alimtu minhu ua ma lam alam, ua audhu bika min shari kulihii ajilihi ua ájili, ma alimtu minhu ua la man alam. Allahuma ini as-aluka min kheir ma sa-alaka abiduka ua nabiuka muhammad sala alahu aleihi ua salam, ua audhu bika min shari ma adha minhu ibaduka ua nabiuka. Allahuma ini as-aluka al jannah ua man qaraba ileiha min qauli ua amali, ua audhu bika min na rua ma qaraba ileiha min quali ua amal, ua as-aluka an taja-al kula qada-in taqdihi li kheiran

„Ó Allah! Minden jót kérek tőled, amit tettem és mit nem tettem ebben a világban és a túlvilágon.

Menedéket keresek benned a gonoszság előtt, amit tettem és amit nem tettem meg ezen a világon és a túlvilágon. Ó Allah! Mindenkitől azt kérem, amit szolgája és Mohamed próféta (ﷺ) szokott kérni tőled. Menedéket kereslek benned minden olyan gonosz ellen, amely ellen szolgád és Mohamed próféta szokott benned menedéket keresni. Ó Allah! A Paradicsomot kérem öntől, és mi közelebb visz a tettekhez és mondásokhoz. Menedéket keresek benned a Pokol-Tűz előtt, és ami a tettek és mondások közelébe visz. Kérem Önt rendeletének jó következményeire”.

Az átfogó könyörgések közé tartozik

6

«يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيْثُ، أَصْلِحْ لِيْ
شَأْنِيْ كُلَّهُ، وَلَا تَكِلْنِيْ إِلَى نَفْسِيْ طَرْفَةَ عَيْنٍ»

*Ia Haiu ia Qaiiumu bi Rahmatika
astaguithu asslih li sha-ni kullahu
ua la takilni ilaa nafsi tarfata ainin*

Örökkévaló, ó Örökkévaló,
kegyelmeddel arra szólítalak, hogy
rendezhesd minden ügyemet. Még
egy szempillantásig (vagyis egy
pillanatig) ne állítson a lelkem
felelősségére.

Könyörgés a szorongásért és az
aggodalmakért.

«اللَّهُمَّ إِنِّي عَبْدُكَ ابْنُ ابْنِ
أُمَّتِكَ نَاصِيَتِي بِيَدِكَ مَاضٍ فِي حُكْمِكَ
عَدْلٌ فِي قَضَاؤُكَ، أَسْأَلُكَ بِكُلِّ اسْمٍ
هُوَ لَكَ سَمِيَتْ بِهِ نَفْسَكَ أَوْ أَنْزَلْتَهُ فِي
كِتَابِكَ أَوْ عَلَّمْتَهُ أَحَدًا مِنْ خَلْقِكَ أَوْ
اسْتَأْثَرْتَ بِهِ فِي عِلْمِ الْغَيْبِ عِنْدَكَ أَنْ
تَجْعَلَ الْقُرْآنَ رَبِيعَ قَلْبِي وَنُورَ بَصْرِي
وَجِلَاءَ حُزْنِي وَذَهَابَ هَمِّي»

*Allahuma inni abduka ibn
abdika ibn amatika nassiatu bi*

*iedika, madin fia hukmuka, adlun
fia qadda-uka as-aluka bikulli
ismín hua laka sameita bihi
nafsaka au anzaltahu fi kitabika,
au alamtahu ahadan min khalqika
au ista-atharta bihi fi ilmil gaibi
indaka an taja-al qurana rabia
qalbi, ua nuura bassari ua jala-al
huzni ua dhahabi hami*

Ó Allah, én vagyok a rabszolgád,
a te rabszolgád fia és a te rabszolgád
fia. A homlokom a te kezében van
(vagyis te irányítasz felettem).
Biztos az én ítéletem felettem, a
velem kapcsolatos rendelete pedig

igazságos. Arra kérem Önt minden néven, amellyel megnevezte magát, kinyilatkoztatta a könyvében, tanított bárkit alkotásából, vagy megtartotta magának a veletek való láthatatlan ismeretében, hogy a Koránt szívem tavaszává tegye, és a mellkasom fénye, szomorúságom száműzője és szorongásom enyhítője.

Könyörgés a gondokért és a szomorúságért



«اللَّهُمَّ لَا سَهْلَ إِلَّا مَا جَعَلْتَهُ سَهْلًا،
وَأَنْتَ تَجْعَلُ الْحَزْنَ سَهْلًا إِذَا شِئْتَ»

*Allahuma la sahla ila jaaltahu
sahla, ua anta taj-alu alhazna sahla
idha shi-ta*

Ó Allah, nincs más könnyebbség,
mint amit te könnyítesz meg. Ha
tetszik, megkönnyíti a bánatot.

Ez egy könyörgés, amely
megkönnyíti a dolgokat, ha
nehézzé válik

9

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْهُدَى وَالتُّقَى،
وَالْعَفَافَ وَالْغِنَى»

*Allahuma ini as-aluka al huda
ua tuqa, al afaf ua alghina*

Ó Allah! Kérek útmutatást,
jamborságot, tisztaságot és önellátást.

10

«اللَّهُمَّ اهْدِنِي، وَسَدِّدْنِي»

Allahuma ihdini ua sadidini

Ó Allah, irányíts engem a helyes
útra, és ragaszkodj ragaszkodni az
egyenes úthoz.



11

«اللَّهُمَّ أَصْلِحْ لِي دِينِي الَّذِي هُوَ عِصْمَةٌ
 أَمْرِي، وَأَصْلِحْ لِي دُنْيَايَ الَّتِي فِيهَا
 مَعَاشِي، وَأَصْلِحْ لِي آخِرَتِي الَّتِي فِيهَا
 مَعَادِي، وَاجْعَلِ الْحَيَاةَ زِيَادَةً لِي فِي كُلِّ
 خَيْرٍ، وَاجْعَلِ الْمَوْتَ رَاحَةً لِي مِنْ كُلِّ شَرٍّ»

*Allahuma aslih li dini aladhi hua
 ismatu amri, ua aslih li duniaia
 alati fiha maashi, ua aslih li akhirati
 alati fiha ma-adi, ua aj-al haiata
 ziadatan li fi kulli kheir ua aj-al
 mauta rahatan li min kulli shar*

Ó Allah! Helyezze el nekem a vallásomat, ami az ügyeim védelmét szolgálja. Helyezzék elém a világ ügyeit, ahol élek. Rendelje el a továbbiakban, hogy jó legyen nekem. És tedd ezt az életet számomra a bőség forrására minden jóért, és a halálomat (forrást) tedd vigasztalássá és védetté minden rossz ellen.



«اللَّهُمَّ إِنَّكَ عَفُوٌّ مُحِبُّ الْعَفْوِ
فَاعْفُ عَنِّي»

*Allahuma inaka anta afuu tuhibu
alafua fa-afuani*

Ó Allah, te vagy a legnagyobb
megbocsátó, és szereted a
megbocsátást; szóval, bocsáss
meg nekem.

«اللَّهُمَّ اقْسِمْ لَنَا مِنْ خَشِيَّتِكَ مَا يَحُولُ
 بَيْنَنَا وَبَيْنَ مَعَاصِيكَ، وَمِنْ طَاعَتِكَ مَا
 تُبَلِّغُنَا بِهِ جَنَّتِكَ، وَمِنَ الْيَقِينِ مَا تُهَوِّنُ
 بِهِ عَلَيْنَا مُصِيبَاتِ الدُّنْيَا، وَمَتَّعْنَا
 بِأَسْمَاعِنَا وَأَبْصَارِنَا وَقُوَّتِنَا مَا أَحْيَيْتَنَا،
 وَاجْعَلْهُ الْوَارِثَ مِنَّا، وَاجْعَلْ ثَأْرَنَا عَلَى
 مَنْ ظَلَمَنَا، وَانصُرْنَا عَلَى مَنْ عَادَانَا،
 وَلَا تَجْعَلْ مُصِيبَتَنَا فِي دِينِنَا، وَلَا تَجْعَلِ
 الدُّنْيَا أَكْبَرَ هَمِّنَا وَلَا مَبْلَغَ عِلْمِنَا، وَلَا
 تُسَلِّطْ عَلَيْنَا مَنْ لَا يَرْحَمُنَا»

Prófétai könyörgések

Allahuma aqssim lana min khashiati ma tahulu bihi beinana ua beina massiatik min ta-atika ma tubalighuna bihi jannatak, ua mina iaqini ma tuhauin bihi aleina massaib dunia. Allahuma mati-na bi abssarina, ua assma-ina ua quatina ma ahieitana, ua aj-al tharana ala man dhalamana ua anssurna ala man adana, ua la taj-al mussibatna fi dinina ua la taj-al adunia akbar hamina ua maablagha ilmana ua la tussalita aleina bi dhunubina man la iarhamuna

Ó, Allah, olyan félelem megosztása számunkra, amely gátként szolgálhat közöttünk és az

engedetlenség cselekedetei között; és olyan engedelmesség, amely elvisz minket a Te Jannádhhoz; és amelyek megkönnyítik számunkra a világ csapásait. Ó Allah! élvezzük a hallásunkat, látásunkat és hatalmunkat, mindaddig, amíg életbentartasz minket, és örököseinket saját utódainkból készíted, és bosszút állíthatunk azokra, akik elnyomnak minket, és támogassanak minket az ellenségesekkel szemben. szerencsétlenség sújtja Deenünket; ne a világi ügyek legyenek a legfőbb gondunk vagy tudásunk végső határa, és ne uralkodjanak felettünk, akik nem irgalmasak irántunk.



14

«رَبِّ أَعِنِّي وَلَا تُعِنِّ عَلَيَّ، وَانصُرْنِي وَلَا
 تَنْصُرْ عَلَيَّ، وَامْكُرْ لِي وَلَا تَمْكُرْ عَلَيَّ،
 وَاهْدِنِي وَيَسِّرِ الْهُدَى لِي، وَانصُرْنِي عَلَى
 مَنْ بَغَى عَلَيَّ، رَبِّ اجْعَلْنِي لَكَ شَكَرًا،
 لَكَ ذَكَرًا، لَكَ رَهَابًا، لَكَ مَطْوَعًا، لَكَ
 مُحِبًّا، إِلَيْكَ أَوَّاهًا مُنِيبًا، رَبِّ تَقَبَّلْ
 تَوْبَتِي، وَاغْسِلْ حَوْبَتِي، وَأَجِبْ دَعْوَتِي،
 وَثَبِّتْ حُجَّتِي، وَسَدِّدْ لِسَانِي، وَاهْدِ
 قَلْبِي، وَاسْلُلْ سَخِيمَةَ صَدْرِي».

Prófétai könyörgések

*Rabbi ainni ua la ta-in aleia,
ua anssurni ua la tanssur alei, ua
amkur li, ua la tumkir aleia, ua ihdini
ua iassir alhudali, ua anssurni ala
man bagha alei, rabi aj-alni laka
shakkara, ua laka zhakara, ua
laka rahaban, laka mituaan, laka
mukhbitan, ileika auahan muniban,
rabi takabal taubati, ua aghssil
haubati, ua ajib dauati, ua thabit
hujati, ua sadidi lissani, ua ahdi
qalbi, ua aslal sahimatan fi sadri*

Uram, segíts nekem, és ne segítsen
ellenem, és nyerj nekem győzelmet,
és ne adj győzelmet felettem,

tervezz nekem és ne cselekedj ellenem, irányíts és segítsen nekem útmutatást, nyerjen győzelmet azok ellen, akik vétkeznek nekem. Uram, tégy engem örökké hálásnak, mindig rád emlékezve, félve téged, mindig engedelmeskedve neked, mindig alázatosan neked, gyakran fordulva és visszatérve hozzád. Uram, fogadd el bűnbánatomat, mossa meg bűnemet, válaszolj hívásomra, tedd szilárdabbá a bizonyítékomat, erősítsd meg a nyelvemet, vezesd a szívemet és távolítsd el a mellkasom árulását.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ فِعْلَ الْخَيْرَاتِ، وَتَرْكَ
 الْمُنْكَرَاتِ، وَحُبَّ الْمَسَاكِينِ، وَأَنْ تَغْفِرَ
 لِي وَتَرْحَمَنِي، وَإِذَا أَرَدْتَ فِتْنَةً فِي قَوْمٍ
 فَتَوَفَّنِي غَيْرَ مَفْتُونٍ، وَأَسْأَلُكَ حُبَّكَ وَحُبَّ
 مَنْ يُحِبُّكَ، وَحُبَّ عَمَلٍ يُقَرِّبُ إِلَى حُبِّكَ»

*Allahuma ini as-aluka fe-la kheirat
 ua taraka al munkarat ua huba al
 massaquin ua an taghfir-li ua tarhamni
 ua ia aradta fitnatan fi qaumi fa
 tauafini gheiran maftun ua asa-luka
 hubaka ua huban man iuhibuka ua
 huba amalin iuqaribu ila hubka*

Ó Allah! Azt kérem tőled, hogy tedd a jó cselekedeteket, kerüld a gonosz tetteket, szeresd a szegényeket, és hogy bocsáss meg nekem és könyörülj rajtam. És amikor Fitnah-t akarsz az emberekben, akkor vedd el a Fitnah nélkül. És szeretetedet kérem tőled, annak szeretetét, akit szeretsz, és azoknak a tetteknek a szeretetét, amelyek közelebb viszik az embert a szeretetedhez.

PBUH próféta ezeket a könyörgéseket illetően azt mondta: igazuk van, ezért tanulmányozza őket, majd tanulja meg őket.



16

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الثَّبَاتَ فِي الْأَمْرِ، وَالْعَزِيمَةَ
عَلَى الرَّشْدِ، وَأَسْأَلُكَ مُوجِبَاتِ رَحْمَتِكَ،
وَعَزَائِمَ مَغْفِرَتِكَ، وَأَسْأَلُكَ شُكْرَ نِعْمَتِكَ،
وَحُسْنَ عِبَادَتِكَ، وَأَسْأَلُكَ قَلْبًا سَلِيمًا،
وَلِسَانًا صَادِقًا، وَأَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ مَا تَعْلَمُ،
وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا تَعْلَمُ، وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا
تَعْلَمُ، إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ»

*Allahum ini as-aluka athabat
fi amr ua azima ala arushd, ua
aslauka mujibati rahmatik ua
azaima maghfiratik ua as-aluka
shukra niamatik ua husna ibadatik*

*ua as-aluka qalban salima, ua
lissanan sadikan ua as-aluka min
kheir ma talam ua audhu bika min
shari ma taalam ua aštaghfiruka li
ma talam inaka anta alamu ghuiub*

Ó, Allah, állhatatosságot kérek minden ügyemben és elszántságot a helyes út követéséhez, arra kérlek téged, hogy tégy hálává áldásaidért, és késztessem arra, hogy megfelelően imádjalak. Egészséges szívet és igaz nyelvet kérek tőled. A legjobbakat kérem tőled, amit tudsz, és menedéket keresek benned a legrosszabbaktól, amit tudsz, és kérem a megbocsátásodat azért, amit tudsz.

A hadísban azt mondja, hogy sokkal jobb, mint egy arany- és ezüstkincs.



«اللَّهُمَّ اهْدِنِي فِيمَنْ هَدَيْتَ، وَعَافِنِي فِيمَنْ
عَافَيْتَ، وَتَوَلَّنِي فِيمَنْ تَوَلَّيْتَ، وَبَارِكْ لِي فِيمَا
أَعْطَيْتَ، وَقِنِي شَرَّ مَا قَضَيْتَ، إِنَّكَ تَقْضِي
وَلَا يُقْضَى عَلَيْكَ، إِنَّهُ لَا يَدُلُّ مَنْ وَالَيْتَ،
وَلَا يَعِزُّ مَنْ عَادَيْتَ، تَبَارَكْتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتَ»

*Allaahuma ihdine fi man hadaita,
ua afine fi man afaita, ua tauallani
fi man tauallaita, ua barik li fi ma
ataita, ua qini shar-a ma qadhaita,
innaka taqdhī ua la iuqda alaika,
innahu la iadhillu man ualaita,
ua la iazzu man adaita, tabarakta
Rabbana ua ta-alaita*

Ó, Allah, vezessen engem azokkal, akiket vezetett, és erősítsen meg azokkal, akiknek erőt adott. Vigyél gondjaidra azokkal, akiket gondozásodba vettél. Áldj meg abban, amit adtál nekem. Védj meg az általad rendelt gonosztól. Bizonyosan parancsolsz, és nem parancsolnak neked, és senki sem lesz megalázva, akit gondodra fordítottál [és dicsőséget nem kóstolhat meg az, akit ellenségként vettél fel]. Áldott vagy, Urunk és Magasztos.

«اللَّهُمَّ بِعِلْمِكَ الْغَيْبِ، وَقُدْرَتِكَ عَلَى الْخَلْقِ،
 أَحْيَيْتَنِي مَا عَلِمْتَ الْحَيَاةَ خَيْرًا لِي، وَتَوَفَّيْتَنِي إِذَا
 عَلِمْتَ الْوَفَاةَ خَيْرًا لِي، وَأَسْأَلُكَ خَشْيَتِكَ فِي
 الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، وَكَلِمَةَ الْإِخْلَاصِ فِي الرِّضَا
 وَالغَضَبِ، وَأَسْأَلُكَ نَعِيمًا لَا يَنْفَدُ، وَقُرَّةَ
 عَيْنٍ لَا تَنْقَطِعُ، وَأَسْأَلُكَ الرِّضَاءَ بِالْقَضَاءِ،
 وَبَرْدَ الْعَيْشِ بَعْدَ الْمَوْتِ، وَلَذَّةَ النَّظَرِ إِلَى
 وَجْهِكَ، وَالشَّوْقَ إِلَى لِقَائِكَ، وَأَعُوذُ بِكَ
 مِنْ ضَرَاءٍ مُضِرَّةٍ، وَفِتْنَةٍ مُضِلَّةٍ، اللَّهُمَّ زَيْنًا
 بِزِينَةِ الْإِيمَانِ، وَاجْعَلْنَا هُدَاةً مُهْتَدِينَ»

Prófétai könyörgések

*Allahuma bi ilmika alghaibi
ua Qud-ratika alal khalqi ahini
ma alimta alhaiata khairan li ua
tauafani idha alimta al uafata
khairan li au as-aluka khashiatakafil
gheib ua shahadah ua kalimat
ikhlass fi ridaa ual ghadabi, ua as-
aluka naimaanlaa ianfadu, ua as-
aluka quratan ainin la tanqatiu ua
as-aluka arrida bil qadai, ua barda
aishi baa-dal maouti, ua ladhata
anadhar ila uájhika ua shauq ilaa
liqaika ua audhu bika min dar-a
mudira ua fitna mudhila allahuma
zeina bi ziinatil iman ua já-alna
hudatan muhtadin*

Ó, Allah, a láthatatlan ismerete és a teremtés feletti hatalma által, hadd éljek, ha tudod, hogy az élet jó nekem, és hadd haljak meg, ha tudod, hogy a halál jó nekem. Ó, Allah, arra kérlek téged, hogy privátban és nyilvánosan is tarts félelmet tőled. Elégedettség és harag idején kérem tőled az igazság szavát. A gazdagságban és a szegénységben mérsékeltet kérek. Soha nem szűnő áldásokat kérek tőled, és a szemem hűvösségét (vagyis örömet) soha

nem ér véget. Örömet kérek Öntől az ítélete után, és hűvös életet kérek a halál után. Arra kérem Önt, hogy örömmel nézzen az Arcára, és örömmel találkozassak Önnel, anélkül, hogy engem káros és félrevezető megpróbáltatások érnének. Ó, Allah, öltözz fel minket a hit szépségével, és tegyen bennünket vezetőkké, akik (helyes) útmutatáson vannak.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَافِيَةَ فِي الدُّنْيَا
وَالْآخِرَةِ، اللَّهُمَّ أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ
فِي دِينِي وَدُنْيَايَ وَأَهْلِي وَمَالِي، اللَّهُمَّ
اسْتُرْ عَوْرَاتِي، وَآمِنْ رَوْعَاتِي، اللَّهُمَّ
احْفَظْنِي مِنْ بَيْنِ يَدَيْيَ، وَمِنْ خَلْفِي،
وَعَنْ يَمِينِي، وَعَنْ شِمَالِي، وَمِنْ فَوْقِي،
وَأَعُوذُ بِعَظَمَتِكَ أَنْ أُغْتَالَ مِنْ تَحْتِي»



*Allahuma inni as-aluka al afua
ual afiata fid dunia ual akhirati,
Allahuma inni as-aluka al afua ual
afiata fi dinii, ua duniaia ua ahli,*

*ua malii, Allahuma uštur aurati,
ua amin rauatii, Allahuma ahfidhni
min baini iadaia, ua min khalfi, ua
an iamini au an shimali, ua min
fauqi, auzhu bi adhamatika an
ugtaala min tahtii*

Ó Allah, kegyelmet és jó egészséget kérek tőled ebben a világban és a következőben. Ó, Allah, jó egészséget kérek tőlem és a családomtól. Leplezze le hibáimat és csillapítsa rémületemet. Vigyázzon magam elé, mögém, jobbra, balra és fölém. Veled keresem a menedéket az alólam váratlan pusztulás ellen.



صِحِّحُ الدُّعَاءِ وَالشَّعَائِرِ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى



**Olyan dolgok,
amelyek elől a
próféta [Allahnál]
keresett
menedéket**



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا عَمِلْتُ
وَشَرِّ مَا لَمْ أَعْمَلْ»

*Allahuma ini audhu bika min
shari ma amiltu ua min shari ma
lam alam*

Ó, Allah, menedéket keresek
nálad a gonosztól, amit tettem, és a
gonosztól, amit nem tettem meg.

Ez a PBUH próféta legtöbbször
ismételt könyörgése.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أُشْرِكَ بِكَ وَأَنَا
أَعْلَمُ، وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا لَا أَعْلَمُ»

*Allahumma innii auzhu bika an
ushrika bika ua anaa alamu ua
astághfiruka limaa laa a'alamu*

Ó, Allah, menedéket keresek
benned, nehogy bármit is társítsak
veled, miközben tudom, és
bocsánatodat kérem azért, amit
nem tudok.

Az álszentséget elűző könyörgés



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ زَوَالِ نِعْمَتِكَ،
وَتَحَوُّلِ عَافِيَتِكَ، وَفُجَاءَةِ نِقْمَتِكَ،
وَجَمِيعِ سَخَطِكَ»

*Allahuma inni audhu bika
min zawali niamatika ua tahuil
afiatika ua fuj-ati niamatika ua
jamiu sakhatik*

Ó Allah! Menedéket keresek
benned kegyelmed visszatartása,
a jó egészség hanyatlása,
bosszúságod hirtelen és haragod
minden formája ellen.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ مُنْكَرَاتِ الْأَخْلَاقِ،
وَالْأَعْمَالِ، وَالْأَهْوَاءِ، وَالْأَدْوَاءِ»

*Allahuma inni audhu bika min
munkarat al akhlaq ual amal ual
ahuaI ual aduai*

Ó Allah! Menedéket keresek
benned a nemkívánatos modortól,
tettektől és törekvésektől,
betegségektől.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ جَهْدِ الْبَلَاءِ،
وَدَرَكِ الشَّقَاءِ، وَسُوءِ الْقَضَاءِ،
وَشَمَاتَةِ الْأَعْدَاءِ»

*Allahuma inni audhu bika min
jahdil bala ua daraki Shaqa ua su-
iI Al Qada ua shamatatil ada*

Ó Allah! Menedéket kereslek
benned a súlyos csapások
nehézségei, a gonosz vég és a
rossz sors, valamint ellenségeid
rosszindulatú öröme előtt.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْعَجْزِ،
وَالْكَسَلِ، وَالْجُبْنِ، وَالْبُخْلِ، وَالْهَرَمِ،
وَعَذَابِ الْقَبْرِ اللَّهُمَّ آتِ نَفْسِي تَقْوَاهَا،
وَزَكَّاهَا أَنْتَ خَيْرُ مَنْ زَكَّاهَا، أَنْتَ وَلِيُّهَا
وَمَوْلَاهَا، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عِلْمٍ لَا
يَنْفَعُ، وَمِنْ قَلْبٍ لَا يَخْشَعُ، وَمِنْ نَفْسٍ
لَا تَشْبَعُ، وَمِنْ دَعْوَةٍ لَا يُسْتَجَابُ لَهَا»

*Allahuma inni audhu bika minal
alajzi ual kassal ual jubuni ual
bukhuli ual harai ua adhabil qabr.
Allahuma ati nafsi taquaha ua
zakkiha anta khairu man zakkaha,*

*Anta uali-iuha ua maulaha.
Allahuma inni audhu bika min
ilmin la ianfa ua min qalbin la
iakhsha ua min nafsinn la tashba ua
min dauatin la iustajab lah*

Ó, Allah, menedéket keresek benned a cselekvőképzetlenségtől, a lustaságtól, a gyávaságtól, a fősvénységtől, az öregségtől és a sír gyötrelmeitől. Ó, Allah, tedd engedelmessé és tisztítsd meg a lelkemet, mert Te vagy a legjobb megtisztítani, te vagy az Őrzője és Ura. Ó, Allah, menedéket kereslek benned egy nem szerény szívtől, egy nem elégedett lélektől, egy olyan tudástól, amely semmilyen hasznot nem hoz, és egy könyörgést, amelyre nem válaszolnak.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ،
وَالْعَجْزِ وَالْكَسَلِ، وَالْبُخْلِ وَالْجُبْنِ،
وَضَلَعِ الدِّينِ، وَغَلَبَةِ الرِّجَالِ»

*Allahuma inni audhu bika min
al hammi ual hazani ual ajzi ual
kassal ual bukhli ual jubni ua dala
addein ua ghalabati arrijal*

Ó, Allah, menedéket kereslek benned a bánat és a szomorúság, az alkalmatlanság és a lustaság, a fősvényesség és a gyávaság, az adósság által eluralkodott és az emberek (azaz mások) által eluralkodott ellen.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ سَمْعِي، وَمِنْ
شَرِّ بَصَرِي، وَمِنْ شَرِّ لِسَانِي، وَمِنْ شَرِّ
قَلْبِي، وَمِنْ شَرِّ مَنِّي»

*Allahuma inni audhu bika min
sharri sam-i ua min sharri basari
ua min sharri lisani ua min sharri
qalbi ua min sharri mani-i*

Ó Allah! Menedéket keresek benned hallásom gonoszságától, látásom gonoszságától, nyelvem rosszatól; a szívem gonoszságát és a szenvedélyek gonoszságait.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ النَّارِ وَمِنْ
عَذَابِ النَّارِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْقَبْرِ،
وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ
مِنْ فِتْنَةِ الْغِنَى، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْفَقْرِ،
وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ»

*Allahuma inni audhu bika min
fitnatinnar ua min adhabinnar ua
audhu bika min fitnatil qabr ua
audhu bika min adhabil qabr. Ua
audhu bika min fitnatil guina ua
audhu bika min fitnatil faqr ua audhu
bika min fitnatil Masih Ad-Dajjal*

Ó Allah! Menedéket kérek tőled a Tűz szenvedése és a Tűzben elkövetett büntetés ellen, és Veled menedéket keresek a sír kínja elől, és Veled menedéket keresek a gazdagság szenvedése elől, és Veled keresem a menedéket a szenvedéstől és keressen menedéket nálad Al-Masih Ad-Dajjal szenvedése elől.

10

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِعِزَّتِكَ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ،
أَنْ تُضِلَّنِي، أَنْتَ الْحَيُّ الَّذِي لَا يَمُوتُ،
وَالْجِنُّ وَالْإِنْسُ يَمُوتُونَ»

*Allahuma inni audhu bi izzatika,
la ilaha il-la Anta, an tudil-lani.
Anta Al Haiu aladhi la iamut, ual
jinnu ual Insu iamutun*

Ó, Allah, a te hatalmaddal keresek menedéket benned; nincs más isten, csak Te, nehogy tévútra vezessen. Te mindig élsz, amely nem hal meg, míg a dzsinnek és az emberiség meghalnak.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ،
وَالْجُنُونِ، وَالْجُذَامِ، وَمِنْ سَيِّئِ الْأَسْقَامِ»

*Allahuma ini audhu bika mina
baras, ua junun, ua aljudham ua
min sei-il asqami*

Ó, Allah, menedéket keresek
benned a lepra, az örület, az
elephantiasis és a gonosz
betegségek ellen.



«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ يَوْمِ السَّوِّءِ، وَمِنْ
لَيْلَةِ السَّوِّءِ، وَمِنْ سَاعَةِ السَّوِّءِ، وَمِنْ صَاحِبِ
السَّوِّءِ، وَمِنْ جَارِ السَّوِّءِ فِي دَارِ الْمُقَامَةِ»

*Allahuma ini audhu bika min
iom sau, ua mina leilat sau ua min
saati sau ua sahibi sau ua min jar
sau fi daril muqama*

Ó, Allah, menedéket keresek
benned egy gonosz naptól, egy gonosz
éjszakától, egy gonosz pillanattól,
egy gonosz társtól és egy gonosz
szomszédától a végső lakhelyen.



«أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الْفِتَنِ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا
وَمَا بَطَّنَ»

*Audhu billahi min fitan ma
dhahara min-ha au ma batan*

Allahban keresek menedéket a
nyílt és titkos próbák elől.



صَاحِبِ الدَّعَاوِ وَالشَّاءِ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى



Ruqya- kéresek





Surah Al-Fatihah szavalata 7 alkalommal

﴿أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ، بِسْمِ
اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿١﴾ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ
الْعَالَمِينَ ﴿٢﴾ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿٣﴾ مَلِكِ يَوْمِ
الدِّينِ ﴿٤﴾ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ﴿٥﴾
أَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ﴿٦﴾ صِرَاطَ الَّذِينَ
أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ
وَلَا الضَّالِّينَ ﴿٧﴾﴾ [الفاتحة: ١-٧]

A Könyörületes és Irgalmas Allah nevében. Hála legyen Allahnak (al-ḥamdu li-Llāhi), a Világok Urának. A Könyörületesnek, az Irgalmasnak. A Feltámadás Napja Urának. (Egyedül) Téged szolgálunk és (kizárólag) Hozzád fordulunk segítségért. Vezérelj bennünket az Egyenes Útra! Azok útjára, akikkel szemben Te könyörületet gyakoroltál, nem azokéra, akiket haragvásod sújt, sem pedig a tévelygőkére!

Ayat al-Kursi szavalása egyszer.

﴿اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ
 سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي
 الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا
 بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ
 وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا
 شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا
 يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ﴿٢٥٥﴾

[البقرة: ٢٥٥]

Allah! Nincs más isten csak
Ő! Az Élő, az Önmagában
Létező Örök. Nem foghatja el Őt
szendergés, sem álom. Övé minden,
ami az egekben és a földön van! Ki
merészelne közbenjárni Nála az
Ő engedélye nélkül. Tudja mi van
előttük és mi van mögöttük. Ám
ők csak annyit érthetnek meg az Ő
tudásából, amennyit Ő akar. Az Ő
Kursiyy-ja átfogja az eget és a
földet. Ezek fenntartása nem okoz
Neki fáradságot. Ő a Magasztos és
a Hatalmas.

3

Surat al-Ikhlās és al-Mu'uthatin (al-Falaq és al-Nas) szavalata. Ezután fújjon a kezével, és törölje le a fájdalom helyét. Háromszor ismételve.

﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ﴿١﴾ اللَّهُ الصَّمَدُ ﴿٢﴾﴾

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ ﴿٣﴾ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ وُكُوفًا

أَحَدٌ ﴿٤﴾ [سورة الإخلاص]

Mondd: „Ő, Allah az Egyedüli, az Egyetlen! Allah, aṣ-Ṣamadu (az Úr, Akihez minden teremtmény fordul) Nem nemzett és nem nemzetett. És senki és semmi nem hasonló Őhöz.”

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ﴿١﴾ مِنْ شَرِّ مَا
 خَلَقَ ﴿٢﴾ وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ﴿٣﴾ وَمِنْ
 شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ ﴿٤﴾ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ
 إِذَا حَسَدَ ﴿٥﴾﴾ [سورة الفلق]

Mondd: „A hajnal Uránál keresek
 menedéket. Annak a rossza elől,
 amit teremtett. A mindent elborító
 sötétség rossza elől, A csomókba
 fújó boszorkányok rossza elől,
 És az irigykedő rossza elől, ha
 irigykedik.”

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ﴿١﴾ مَلِكِ النَّاسِ ﴿٢﴾
 إِلَهِ النَّاسِ ﴿٣﴾ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ﴿٤﴾
 الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ﴿٥﴾ مِنْ
 الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ﴿٦﴾﴾ [سورة الناس]

Mondd: „Az emberek Urához menekülök. Az emberek Királyához, Az emberek Istenéhez. A titokban sugalmazók gonoszsága elől . Aki bűnös gondolatokat sugall az emberek kebleibe. Akár dzsinn, akár ember.”

«اللَّهُمَّ رَبَّ النَّاسِ أَذْهِبِ الْبَاسَ، اشْفِ
أَنْتَ الشَّافِي، لَا شِفَاءَ إِلَّا شِفَاؤُكَ، شِفَاءً
لَا يُغَادِرُ سَقَمًا»

*Allahuma rabban-nasi, adhibi
albasa, iashfi anta-Shafi, la shifa illa
shifauka, shifaan la iughadiru saqama*

Ó Allah, a nép Ura! Távolítsa el a
bajt és gyógyítsa meg a beteget, mert
Te vagy a Gyógyító. A gyógyulás
csak a tiéd lehet; gyógyulás, amely
nem hagy maga után betegséget.

Törölje a jobb kezét a fájdalomra
vagy a páciensre, a könyörgéssel együtt.

«بِسْمِ اللَّهِ، تُرْبَةُ أَرْضِنَا، بِرِيقَةِ بَعْضِنَا،
يُشْفَى سَقِيمُنَا، بِإِذْنِ رَبَّنَا»

*Bismillahi turbata ardhina
biriqati baadina iushfa saqimana
biidhni rabbana*

Allah nevével földünk porai
néhányunk nyálával keverve
meggyógyítanak beteget a Rubb
engedélyével.

Tegye a nyál egy részét az ujjára,
majd tegye a porra, majd törölje
a fájdalom helyét vagy a sebet a
könyörgés kimondásával együtt.

«بِسْمِ اللَّهِ» «أَعُوذُ بِاللَّهِ وَقُدْرَتِهِ مِنْ
شَرِّ مَا أَجِدُ وَأُحَازِرُ»

*Bismillah audhu billahi ua
quduratihi min shar ma ajidu au
uhadhir*

Allah nevével.

Allahban és az Ő hatalmában
keresek menedéket a gonoszság
elől, amit találok, és amitől óvok.

Tegye a kezét a fájdalom helyére.

Mondd: „Allah nevével”

(Háromszor). A mondás:

«أَعُوذُ بِاللَّهِ وَقُدْرَتِهِ مِنْ شَرِّ مَا أَجِدُ وَأُحَازِرُ».

„Allahban és az Ő hatalmában keresek menedéket a gonoszság elől, amit találok, és amitől óvok” (hétyszer).



«أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّةِ، مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ وَهَامَّةٍ، وَمِنْ كُلِّ عَيْنٍ لَامَّةٍ»

*Audhu bi kalimaati Allahi tamati
min kulli sheitani ua hamati ua min
kulli ainin laa matin*

Ó Allah! Tökéletes szavaival keresek menedéket minden ördögtől, mérgező kártevőktől és minden gonosz, káros, irigy szemtől.



«أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ
مَا خَلَقَ»

*Audhu bikalimatillahi tammati
min shari ma khalaq*

Allah teljes szavaival keresem
a menedéket a gonoszság elől,
amit teremtett.

«بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ،
فِي الْأَرْضِ، وَلَا فِي السَّمَاءِ، وَهُوَ
السَّمِيعُ الْعَلِيمُ»

*Bismi Allahi aladhi la iadurru
maa ismihi shei-un fil ardi ua la fis
sama-i ua huas samiul Alimu*

Allah nevében, akinek a nevén
a föld vagy az égvilágon semmi
sem sérül. Ő a mindent halló, a
mindent tudó.

Ismételje meg 3-szor.

«بِسْمِ اللَّهِ أَرْقِيكَ، مِنْ كُلِّ شَيْءٍ يُؤْذِيكَ،
مِنْ شَرِّ كُلِّ نَفْسٍ أَوْ عَيْنٍ حَاسِدٍ،
اللَّهُ يَشْفِيكَ بِاسْمِ اللَّهِ أَرْقِيكَ»

*Bismillah urqika, min kulli
shei-un iudhik. Min shar-ri kulli
nafsin ua ain hassid. Allah iashfik.*

Bismillah iurqik.

"Allah nevében mindentől kiáltok és megvédelek minden rossztól, amely árthat neked, és egy féltékeny szemétől. Allah meggyógyít, és én Allah nevét hívom feléd".



«أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ رَبَّ الْعَرْشِ
الْعَظِيمِ أَنْ يَشْفِيكَ»

*As-alu Allaha al adhima Rabbal
arshil adhimi an iashfika*

Kérem a Mindenható Allahot,
a csodálatos trón urát, hogy
gyógyítson meg.

Kérem a Mindenható Allahot, a
csodálatos trón urát, hogy gyógyítson
meg (ismételje meg 7-szer)

A Ruqayyában vannak olyan feltételek és figyelmeztetések, amelyeket be kell tartani:



A Ruqya-nak hitelesnek kell lennie a Korán és a Sunnah szerint, távol a politeizmustól és a tiltott dolgoktól, akár módszereiben, akár megfogalmazásában.



A muszlim ragaszkodik az urához, és bízik benne, és tudja, hogy Ruqya olyan ok, amely csak a Mindenható Allah engedélyével befolyásolja.



A ruqya-t nem szabad tapasztalatként használni, hanem inkább hinnie kell annak hatásában, tehát a Raqi és a Murqi 'alyhi a ruqya hatásában és a vele történő gyógyításban.



A Korán minden verse gyógyító.

A Mindenható azt mondta:

﴿وَنُنزِّلُ مِنَ الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاءٌ وَرَحْمَةٌ

لِّلْمُؤْمِنِينَ﴾ [الإسراء: ٨٢]

(A Koránban (szakaszonként) elküldjük azt, ami gyógyító és irgalmas azok számára, akik hisznek), kivéve, hogy a ruqya az említettekkel egy első ruqya.

5

A beteg számára jobb, ha a ruqya-t egyedül végzi el, mivel ez előnyösebb számára, és őszintébb, ha megmutatja szegénységét és szükségét az Úr előtt, mert a szív jelenléte és a szándék őszintesége hatással van a ruqya.



صَاحِبِ الدُّعَا وَالسَّأْلِ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى

**Reggeli és
esti emlékezés
könyörgése**



«لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ
شَيْءٍ قَدِيرٌ»

*La ilaha illa Allahu, uahdahu la
sharika lahu, lahul mulku ua lahul
hamdu ua hua alaa kulli shei-in Qadir*

Senkinek nincs joga imádni, csak egyedül Allahnak, akinek nincs partnere. Övé az uralom és övé a dicséret. Életet hoz és halált okoz, és képes mindenre.

Mondd el 10-szer



«أَصْبَحْنَا وَأَصْبَحَ الْمُلْكُ لِلَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ،
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، اللَّهُمَّ
إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَ مَا فِي هَذَا الْيَوْمِ، وَخَيْرَ
مَا بَعْدَهُ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِي هَذَا
الْيَوْمِ، وَشَرِّ مَا بَعْدَهُ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ
مِنَ الْكَسَلِ، وَالْهَرَمِ، وَسُوءِ الْكِبَرِ، وَفِتْنَةِ
الدُّنْيَا، وَعَذَابِ الْقَبْرِ»

*Asbahnaa ua asbahal mulku
Lillahi ua alhamdu lillah, la ilaha
ila allah uahdahu la sharika lah.
Allahuma inni as-aluka a kheira*

*ma f hedhihi liom, ua kheir ma
ba-dahu, ua audzu bika min shari
ma fi hedha iom ua shari ma ba-
dahu. Allahuma ini auzhu bika min
alkasl, ua haram, ua su ilkibar ua
fitna dunia, ua azab alqabr*

Új napra léptünk, és ezzel minden uralom Allahé. Dicséret Allahnak. Senkinek nincs joga imádni, csak egyedül Allahnak, akinek nincs partnere. Allahé az uralom, és neki dicséret, és képes mindenre. Uram, kérlek téged e nap és az utána következő napok jóságára, és menedéket kereslek benned e nap

és az azt követő napok gonoszsága
elől. Uram, menedéket kereslek
benned a lustaságtól, az öregségtől
és a rossz büszkeségtől. Uram,
menedéket keresek benned a világ
kísértésének büntetésétől és a sír
büntetésétől.

Mondd el reggel

«أَمْسَيْنَا وَأَمْسَى الْمُلْكُ لِلَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ،
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، اللَّهُمَّ
إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَ مَا فِي هَذِهِ اللَّيْلَةِ، وَخَيْرَ
مَا بَعْدَهَا، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِي هَذِهِ
اللَّيْلَةِ، وَشَرِّ مَا بَعْدَهَا، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ
بِكَ مِنَ الْكَسَلِ، وَالْهَرَمِ، وَسُوءِ الْكِبَرِ،
وَفِتْنَةِ الدُّنْيَا، وَعَذَابِ الْقَبْرِ»

*Amsaina ua amsa al mulku
lillah ual hamdu lillahi, la ilaha
illa Allahu, uahdahu la sharika
lah, Allahuma ini as-aluka kheira
ma fi hedhihil lailati, ua kheira
ma baadaha, aa auzhu bika min*

*shari hedhihil laila aa sha-ri ma
baadihaa, allahuma inni auzhu
bika minal kasali ua suu-il kibari,
ua fitna dunia, ua azab alqabr*

Este léptünk be, este pedig Allah egész Királysága is belépett, és Allah dicséretet mond. Nincs más isten, csak Allah, az, akinek nincs partnere Vele. Ó, Allah, könyörgöm tőled ennek az éjszaka jónak, és menedéket keresek benned ezen éjszaka rosszától és az azt követő gonosztól. Uram, menedéket keresek benned a világ kísértésének büntetésétől és a sír büntetésétől.

Mondd el este.

3

«اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ خَلَقْتَنِي،
وَأَنَا عَبْدُكَ، وَأَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا
اسْتَطَعْتُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ،
أَبُوءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ، وَأَبُوءُ لَكَ بِذَنْبِي
فَاغْفِرْ لِي فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ»

*Allahuma anta rabbi la ilaha illa
anta khalaqtani ua ana abduka, ua
ana ala ahdika ua uadika ma istat-
atu auzhu bika min shari ma sanatu,
abu-u laka bini amatika aleia, ua
abu-u bi dhambi, fa agfir li fa inahu
la iagfira adhunuba ila anta*

Ó Allah! Te vagy az én uram. Senkinek nincs joga imádni, kivéve téged. Te teremtettél engem, én vagyok a te szolgád, és betartom a szövetségedet és ígérem a lehető legjobban. Menedéket keresek benned a gonosz ellen, amelyet elkövettem. Tudomásul veszem a kegyelem irántam, és ismerem a bűneimet, ezért bocsáss meg nekem, mert bizony senki sem tud megbocsátani a bűnért, csak te.

4

«اللَّهُمَّ بِكَ أَصْبَحْنَا، وَبِكَ أَمْسَيْنَا، وَبِكَ
نَحْيَا، وَبِكَ نَمُوتُ، وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ»
«اللَّهُمَّ بِكَ أَمْسَيْنَا وَبِكَ أَصْبَحْنَا وَبِكَ
نَحْيَا وَبِكَ نَمُوتُ وَإِلَيْكَ النُّشُورُ»

*Allahuma bika asbahna ua
bika amseina, ua bika nahia ua
bika namutu, ua ileikal massir.
Allahuma bika amseina ua bika
asbahna ua bika nahia ua bika
namut, ua ileikal nushur*

Ó, Allah, te hozod nekünk a nap végét, amikor meghozod nekünk annak kezdetét, életet hozol nekünk, és halált hozol nekünk, és neked a sorsunk.

És este mondd: „Ó Allah, általad lépünk be a reggelbe, és általad lépünk be az estébe, általad élünk és általad halunk meg, és neked a Végső visszatérés.

5

«اللَّهُمَّ فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ، عَالِمَ
الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ رَبَّ كُلِّ
شَيْءٍ وَمَلِيكَهُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ نَفْسِي
وَمِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَشَرِّكَه، وَأَنْ أَقْتَرَفَ
عَلَى نَفْسِي سُوءًا، أَوْ أُجْرَهُ إِلَى مُسْلِمٍ»

*Allahuma fatiral samauati ual
ard alima gheib ua shahadah la
ilaha ila anta rabba kulli shein ua
malikahu auzhu bika min shari nafsi
ua min shari sheitani ua shirkih,
ua an aqtarifa ala nafsi su-an au
ajurrahu ilaa muslimin*

Ó Allah, az ég és a föld teremője.
A láthatatlan és a látott ismerete.
Uram és mindenek Uralkodója,
tanúskodom arról, hogy nincs más
isten, csak Te; Menedéket kereslek
benned saját magam és a Shaitan
gonoszsága és az összerándulás
ellen, amelyre embereket hív.

6

«بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ
شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُوَ
السَّمِيعُ الْعَلِيمُ»

*Bismi Allahi aladhi la iad-ru
ma ismihi shei-un fil ardhi ua la
fissamai ua hua samiul Alim*

Allah nevében, akinek a nevével semmi sem okozhat kárt a földön vagy a mennyben, és Ő a Mindent halló, mindentudó, semmi sem árt neki.

3-szor



«رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا،
وَبِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيًّا»

*Raditu bi Allahi rabban, ua bil
Islami dinan, ua bi Muhámmadin,
salla Allahu alihi ua sallama,
Nabiian*

Allahot (a mi urunkként) és
az iszlámot (vallásunkként)
és Mohamedet (mint) prófétát
fogadjuk el.

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَافِيَةَ فِي الدُّنْيَا
وَالْآخِرَةِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ
فِي دِينِي وَدُنْيَايَ، وَأَهْلِي وَمَالِي، اللَّهُمَّ اسْتُرْ
عَوْرَاتِي، وَأَمِنْ رَوْعَاتِي، اللَّهُمَّ احْفَظْنِي مِنْ
بَيْنِ يَدَيْ وَمِنْ خَلْفِي، وَعَنْ يَمِينِي وَعَنْ
شِمَالِي، وَمِنْ فَوْقِي، وَأَعُوذُ بِعَظَمَتِكَ أَنْ
أُغْتَالَ مِنْ تَحْتِي»

*Allahuma inni as-aluka al afua
ual afiata fid dunia ual akhirati,
Allahuma inni as-aluka al afua ual
afiata fi dinii, ua duniaia ua ahli,*

*ua malii, Allahuma uštur aurati,
ua amin rauatii, Allahuma ahfidhni
min baini iadaia, ua min khalfi, ua
an iamini au an shimali, ua min
fauqi, auzhu bi adhamatika an
ugtaala min tahtii*

Ó Allah, kegyelmet és jó egészséget kérek tőled ebben a világban és a következőben. Ó, Allah, jó egészséget kérek tőlem és a családomtól. Leplezze le hibáimat és csillapítsa rémületemet. Őrizz előttem, mögöttem, jobbra, balra és fölöttem. Veled keresem a menedéket az alólam váratlan pusztulás ellen.



«أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ
مَا خَلَقَ»

*Audhu bi kalimati Allahi
ttaamaati min shari ma khalaqa*

Allah teljes szavaival menedéket
keresek az általa létrehozott
gonoszok elől.

«أَصْبَحْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ، وَكَلِمَةِ
الْإِخْلَاصِ، وَدِينِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ - صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - وَمِلَّةِ أَبِيْنَا إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا،
وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ»

*Asbahna ala fitra til Islam, ua ala
kalimatil Ikhlās, ua ala dini nabina
Muhammadin (salla Allahu aleihi ua
salam) ua ala millati abina Ibrahim
hanifan ua ma kana minal mushirikin*

Új napra léptünk az iszlám
természetes vallásán, az őszinte odaadás
szaván, Mohamed prófétánk vallásán
(Allah békéje és áldásai legyenek vele),

valamint Ibrahim atyánk hitén. Őszinte volt (Allah imádatában) és muszlim. Nem volt azok közül, akik Allahon kívül másokat imádnak.

Mondd el reggel

«أَمْسَيْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ، وَكَلِمَةِ
الْإِخْلَاصِ، وَدِينِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ - صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - وَمِلَّةِ أَبِيْنَا إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا،
وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ»

*Amsseina ala fitra til Islam, ua
ala kalimatil Ikhlaas ua ala dini
nabina Muhammadin (salla Allahu
aleihi ua salam) ua ala millati
abinaa Ibrahim hanifan ua maa
kana minal mushirikin*

Új napra léptünk az iszlám természetes vallásán, az őszinte odaadás szaván, Mohamed prófétánk vallásán (Allah békéje és áldásai legyenek vele), valamint Ibrahim atyánk hitén. Egyenes volt (Allah imádatában) és muszlim. Nem volt azok közül, akik Allahon kívül másokat imádnak.

Mondd el este.



«يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيْثُ أَصْلِحْ
لِي شَأْنِي كُلَّهُ، وَلَا تَكِلْنِي إِلَى نَفْسِي
ظَرْفَةَ عَيْنٍ»

*Iaa Haiu ia Qaiumu bi Rahmatika
astaguithu aslih li sha-ni kullahu
ua la takilni ila nafsi tarfata aini*

Örökkévaló, ó Örökkévaló,
kegyelmeddel arra szólítalak, hogy
rendezhesd minden ügyemet. Még
egy szempillantásig (vagyis egy
pillanatig) ne állítson a lelkem
felelősségére.



«حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ
وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ»

*Hasbi Allah la ilaha illa hua
aleihi tauakaltu ua hua rabbul
arshil Adhim*

Nekem Allah elegendő; rajta kívül
nincs istenség. Rá támaszkodtam,
és Ő a Nagy Trón Ura).

7-szer





◀ Következő

▲ Vissza az első oldalra

Hadisz ellenőrzése és elfogadása

Először: Hadithok dicséretének ellenőrzése és elfogadása

- 1 Mesélte muszlim (600)
- 2 Mesélte muszlim (477).
- 3 Al-Bayhaqi elbeszélése Sha`b al-Imanban (4087) és Al-albani hitelesítése Sahih Al-Targheeb-ben (1576)
- 4 Mesélte Bukhari (1120) (7442), és muszlim (769).
- 5 Mesélte muszlim (2713).
- 6 Al-Hakim elbeszélte Muštadrakjában (1920), és al-Albani hitelesítette a Silsilában (267).
- 7 Elbeszélte Abu Dawood (1493)

és al-Tirmidhi (3475), hasánnak minősítette, és al-Albani hitelesítette Mishkat al-Masabih-ban (2/708).

8 Al-Bukhari (6345) és muszlim (2730) elbeszélése.

9 Elbeszélte Abu Dawood (1525) és Ibn Majah (3382), és al-Albani hitelesnek minősítette Sahih al-Targheeb és al-Tarheeb (1824).

10 Mesélte muszlim (2696).

11 Elbeszélte Ibn Majah (3878), és al-Albani hitelesítette az Ibn Majah Takhrij című írásában.

12 Mesélte muszlim (1218).

13 Elbeszélte al-Bukhari (6306)

14 Mesélte Abu Dawood (1495) és al-Tirmidhi (3544), és al-Albani hitelesítette Mishkat al-Masabih-ban (2/708).

Hadisz ellenőrzése és elfogadása

- 15 Elbeszélte al-Tabarani az al-Awsatban (7324), és al-Albani hitelesítette az al-Targheebben (1839).
- 16 Mesélte Ahmad (6/24) és Abu Dawood (873), és al-Albani hitelesítette Mishkat Al-Masabih-ban (1/192).
- 17 Mesélte Abu Dawood (874) és al-Nasa'i (1069), és al-Albani hitelesnek minősítette a Sahih Sunan Al-Nasa'i-ban (3/289).
- 18 Mesélte muszlim (601).

Másodszor: Az ima könyörgésének ellenőrzése és elfogadása.

- 1 Al-Bukhari (744) és muszlim (598) elmondta.
- 2 Mesélte muszlim (770).
- 3 Mesélte muszlim (771).
- 4 Al-Bukhari (794) és muszlim (484) elmondta.

- 5 Narrated by Muslim (486).
- 6 Mesélte muszlim (483).
- 7 Elbeszélte al-Bukhari (6316) és muszlim (763).
- 8 Elbeszélte al-Bukhari (1377) és muszlim (588).
- 9 Mesélte Abu Dawood (1522), al-Nasa'i (1303), és al-Albani hitelesítette Mishkat al-Masabih-ban (1/299).
- 10 Mesélte muszlim (771).
- 11 Al-Bukhari (798) és muszlim (589) elmondta.
- 12 Mesélte Abu Dawood (792) és Ibn Majah (910), és al-Albani hitelesítette Sahih al-Jami 'al-Saghir-ben (1/604).
- 13 Elbeszélte al-Bukhari (2822), (6390).
- 14 Al-Bukhari (834) és muszlim (2705) elmondta.

- 15 Al-Hakim elbeszélte Mustadrákjában (190), és hitelesítette.
- 16 Mesélte muszlim (709).

Harmadszor: A prófétaikérés könyörgésének ellenőrzése és elfogadása

- 1 Elbeszélte al-Bukhari (6389) és muszlim (2690).
- 2 Mesélte muszlim (2697).
- 3 Elbeszélte al-Tirmidhi (3563) és hasánnak minősítette, és az átviteli láncát hasánnak osztályozta al-Albani az al-Saheehah-ban (1/532)
- 4 Elmondta muszlim (2654), és ami a következő szöveget illeti:

يَا مُقَلِّبَ الْقُلُوبِ ثَبِّتْ قَلْبِي عَلَى دِينِكَ

(Ó, a szívek irányítója állhatatossá teszi a szívemet vallásodban) al-

Tirmidhi (3522) elmesélte és így szólt: „Ez egy hasán hadisz”.

- 5 Elbeszélte Ahmad (6/134) és Ibn Majah (2/1264), és al-Albani hitelesnek minősítette a Sahih al-Jami 'al-Sagheer-ben (1/274).
- 6 Elbeszélte al-Tirmidhi (3524), és al-Nasa'i az al-Szunan al-Kubrában (9/212), és al-Albani hasánnak minősítette a Sahih al-Jami-ban (5820-1913).
- 7 Ahmad (4318), Shaykh al-Islam Ibn Taymiyyah és tanítványa, Ibn al-Qayyim elbeszélése hitelesnek minősítette, lásd: Shifa the Alil, p. 274.
- 8 Elbeszélte Ibn Hibban (974) és hitelesítette al-Albani az al-Sahihban (2886).

- 9 Al-Saadi sejk muszlim (2721) elbeszélésével ezt a könyörgést mondta: „Ez a könyörgés az egyik legátfogóbb és legelőnyösebb könyörgés, és magában foglalja a vallás legjobbainak és a világ legjobbainak kérdését.” Bahjat Qulub al-'abrar wa Qurat 'uyun al-'akhyar, p. 205.
- 10 Mesélte muszlim (2725).
- 11 Mesélte muszlim (2720).
- 12 Elmesélte al-Tirmidhi (3513), és azt mondta: Ez egy hasán és hiteles hadisz.
- 13 Elbeszélte al-Tirmidhi (3502), al-Nasa'i az al-Szunan al-Kubrában (10161), és al-Albani hasánnak minősítette a Sahih al-Jami-ban (1268).

Hadisz ellenőrzése és elfogadása

- ¹⁴ Al-Tirmidhi elmondta, hitelesnek tekintik, és Hasszán hadisz.
- ¹⁵ Ahmad (22109) és al-Tirmidhi (3235) elbeszélése, Haszánnak és hiteles hadísznak számít.
- ¹⁶ Elbeszélte al-Tabarani az Al-Kabeerben (7135), és al-Albani azt mondta al-Sahihah-ban: „A lánc jó”
- ¹⁷ Mondta Ahmad (1718), Abu Dawood (1425), és al-Albani hitelesítette Mishkat Al-Masabih-ban (1273).
- ¹⁸ Elbeszélte Ahmad (18325) és Al-Nasa’i (1305), és al-Albani hitelesítette Sahih Al-Jami-ban (1301).
- ¹⁹ Elbeszélte Abu Dawood (5074) és al-Bukhari az al-Adab al-Mufrad-ban (1200), és al-Albani hitelesítette azt Sahih al-Adab al-Mufrad-ban (912).

Negyedszer: Annak ellenőrzése és elfogadása, hogy a próféta menedéket keresett [Allahnál]

- ❶ Mesélte muszlim (2716) és Szunan al-Nasa'i (5524).
- ❷ Al-Bukhari elbeszélte al-Adab al-Mufradban (716), és al-Albani hitelesítette azt Sahih Al-Jami Al-Saghir-ben (1/694).
- ❸ Mesélte muszlim (2739).
- ❹ Elbeszélte al-Tirmidhi (3591) és al-Tabarani az al-Kabeer-ben (36), és al-Albani hitelesítette a Sahih al-Jami-ban (1/278).
- ❺ Elbeszélte al-Bukhari (6616) és muszlim (2707).
- ❻ Mesélte muszlim (2722).
- ❼ Elbeszélte al-Bukhari (2893), és muszlim elmesélte egy részét (2706).

Hadisz ellenőrzése és elfogadása

- 8 Mesélte Abu Dawood (1551) és Al-Tirmidhi (3492), és al-Albani hitelesítette Sahih Al-Jami-ban (2/811)
- 9 Al-Bukhari (6376) és muszlim (589) elmondta.
- 10 Mesélte muszlim (2717).
- 11 Mesélte Abu Dawood (1554) és al-Nasa'i (5493), és Al-Albani hitelesítette a Sahih Al-Jami '-ban (1/275).
- 12 Al-Tabarani elbeszélte az al-Kabeerben (810), és al-Albani hasannak minősítette Sahih Al-Jami-ban (1299).
- 13 Mesélte Ahmad (2667) és muszlim (2867).

Ötödször: a Ruqya-ellátások ellenőrzése és elfogadása.

- 1 Al-Bukhari (5749) és muszlim (2201), valamint Szunan al-Tirmidhi (2063) elbeszélése szerint hétszer mondja el al-Fatihát

Hadisz ellenőrzése és elfogadása

- 2 Muszlim elmondta (810), amelyben kijelentette, hogy ez Allah könyvének legnagyobb verse. És al-Bukhari (2311) említette Szahihjában, hogy ez az ördögök elleni védelem
 - 3 Elbeszélte al-Bukhari (5735) (5748) és muszlim (2192).
 - 4 Elmesélte Al-Bukhari (5742), (5743).
 - 5 Elbeszélte al-Bukhari (5745) (5746) és muszlim (2194).
- Lásd al-Nawawi ehhez a hadíszhoz fűzött kommentárját a Szahih muszlimhoz fűzött kommentárjában (184/14).
- 6 Mesélte muszlim (2202).
 - 7 Elmesélte al-Bukhari (3371).
 - 8 Mesélte muszlim (2709).
 - 9 Abu Dawood (5088), Ibn Majah (3869)

és al-Albani elbeszélése hitelesnek minősítette Mishkat al-Masabih-ban (2391).

- 10 Mesélte muszlim (2186).
- 11 Mesélte Abu Dawood (3106) és al-Tirmidhi (2083), és al-Albani hitelesítette Sahih al-Targheebben (3480).

Hatodszor: A reggeli és esti emlékezés könyörgésének ellenőrzése és elfogadása

- 1 Elbeszélte Ahmad (8719), és a hadisz narrátorainak láncolatát Ibn Baz fokozta könyvében (Tuhfat al-Akhyar).
- 2 Mesélte muszlim (2723).
- 3 Elbeszélte al-Bukhari (3606).
- 4 Mesélte Abu Dawood (5068) és al-Tirmidhi (3391), és láncát Ibn Baz hitelesítette.

- 5 Mondta Ahmad (6597), Abu Dawood (5076) és al-Tirmidhi (3529), és al-Bukhari elbeszélte al-Adab al-Mufradban, és Ibn Baz fokozta.
- 6 Elbeszélte Imám Ahmad (446) és al-Tirmidhi No. (10179), és azt mondta: (Hasan Sahih)
- 7 Elbeszélte Ahmad Imám (18967) és al-Tirmidhi (3389), és láncát Ibn Baz fokozta.
- 8 Mesélte Ahmad az al-Musnadban (4785) és Abu Dawood (5074), és Al-Hakim hitelesítette.
- 9 Elbeszélte Ahmad (7898) és al-Tirmidhi (3437), és láncát Ibn Baz fokozta.
- 10 Elbeszélte Ahmad (15367,21144), és láncát Ibn Baz hitelesítette.

Hadisz ellenőrzése és elfogadása

- 11 Elbeszélte al-Nasa'i (10405), al-Bazzar (2/282), és al-Albani hasannak minősítette az al-Silsilah al-Saheehah (1/449) c.
- 12 Mesélte Abu Dawood (5081).

العلمية
الوقفية

اقتداء

Az „Iqtidaa” tudományos és adományozási csoportja

Érdekelnek a PBUH próféta szunnájának és
mindennapi könyörgéseinek terjesztése

Örömmel fogadjuk hívását:

00966503766222

 doa.eqtidaa.com



@eqtidaa1

 Download on the
App Store

 ANDROID APP ON
Google play